申報

中華民國叁拾壹年
拾月叁拾日 星期伍
今日本報二大張
每份售叁角
第二萬四千六百四十五號
本館地址 上海漢口路三〇九號 電報掛號 電話 轉接各部
中華郵政特准掛號立券之新聞紙類

愛齒 齒科醫院

科目：保存科 補綴科 矯正科 齒槽膿漏科 口外科 兒童齒科 X光線科 電療科

時間：上午九時至十二時 下午二時至五時 星期日停診

總院…成都路威海衛路口
第一醫院…九江路三井大樓一一三號
第二醫院…黃浦路禮查飯店內

鴻翔公司

女子服裝專門商店

繼續犧牲

駱駝毛大衣 壹千件

每件特價六百五十五元每日以五十件為限

加工足料 永不走樣 討好顧客 純粹犧牲 貨價不合 包退還洋

名貴新樣冬季大衣陳列美術廳。歡迎參觀

總店靜安寺路八六三號
支店南京路七五〇號

高和皮鞋公司 大贈送

開滙KIWI鞋油

本號自開設伊始悉心研究精益求精力求式樣時代化，楦頭歐美化，工作嚴密化，原料超等化，使穿着者具有漂亮，舒適，華貴，耐穿為合格，是為敝號十五年來一本之初衷，服務之一貫政策，故蒙得各界仕女之擁護共同贊賞，但鑒於價格高貴，購買甚形棘手，故對於皮鞋之保護須有充分研究之必要，若保護皮鞋光亮柔軟經久耐穿，則必須考慮使用良好之鞋油，然市上所售者均係劣質貨品，一經採用皮質發硬久而久之盡形折裂受損匪淺，但欲購良好之鞋油亦無從購得，茲為酬答各新老主顧盛意起見特舉行KIWI開滙鞋油大贈送，以五百聽為限，贈完為止，凡購鞋一雙贈送一聽，多購多贈，依此類推

注意 KIWI開滙鞋油祗限贈送概不出售望各界鑒原

高和皮鞋店敬啓
同孚路一九一一號
電話三五八六七號

南京路石路轉角 虹廟對面紅房子

中華國貨公司 大減價

綢布呢羢 童裝新裝 棉毛內衣 鞋帽襪子

犧牲品

素駱駝羢男袍料 每件六十五元
全毛條花呢男袍料 每件一百九十八元
維一全毛法蘭羢男袍料 每件二百十五元
協新全毛厚西裝呢男袍料 每件二百九十八元

綢布呢羢

特重華特呢男袍料 每件廿五元
眞絲全幅被面 每條五十二元
永不褪色 安安藍布 闊幅長袖 旗袍料 每件十一元八角
藍布褲腰五條售洋五元

呢羢嗶嘰 花色最多 擋子最齊 售價最廉

避免向隅 捷足先得

益茂企業股份有限公司召集創立會公告

本公司籌備業已就緒茲訂於十月三十一日(星期六)下午二時假座虞洽卿路金谷飯店舉行創立大會報告籌備經過訂立公司章程並選舉董監務希各股東準時撥冗出席共策進行除專函奉達外特此登報公告

益茂企業股份有限公司籌備處啓
中央路二十四號二〇五室 電話：一四九七三

行善致富 一舉兩得

第五十七期

慈善獎券

售券最後三天

全張中儲券十元，分條中儲券五元，三元，二元

頭獎十五萬元 最高獎額獨得中儲券現鈔

二獎二萬五千元，三獎一萬二千五百元，頭二三四等獎，均有末二字獎

定於十一月二日在逸園當衆開獎

總經銷處：逢興貿易公司 地址 虞洽卿路二〇五號 電話：九〇〇三八

▲各處均售▼

中國工業銀行 新亞建業股份有限公司 承募康元製罐廠股份有限公司增股公告

茲經康元製罐廠股份有限公司委託本銀行承募其增股總額之一部份計拾萬股溢價發行每股票面計中儲券拾元溢價四十元共計五十元除依照該公司與本銀行所訂契約由本銀行自行認購五萬股外其餘五萬股公開募集如認繳股數超過五萬股時由該公司按照認股人認繳之股款比例分配並將所繳股款溢出部份予以退還如認募不足時仍由本銀行認購足額茲將認繳股款之日期及地點列後諸希 公鑒

一、認繳股款日期：三十一年十一月二日三日四日

二、認繳股款超過限額時發還溢繳股款日期：三十一年十一月九日起

三、繳款處：上海福州路三十三號 中國工業銀行

三友實業社全部棉織品舉行大減價十天

富民新記織造股份有限公司公告 (第一號)

本公司業已籌備就緒所有資本已全數收足正式收據現已開始製給請各股東於即日起攜帶認股書及臨時收據向本公司掉換正式收據特此公告

富民新記織造股份有限公司謹啓
康腦脫路金司徒廟一一〇七衖B

公利三輪客車股份有限公司舉行創立會公告

本公司業已籌備就緒茲定於十一月一日(星期日)下午二時假座香港路銀行俱樂部五樓舉行創立會報告籌備經過議訂章程及選舉董事監察人屆時務希各股東撥冗出席共策進行除分別函致外特此公告

公利三輪客車股份有限公司籌備處啓
中華民國三十一年十月二十日

中國生物化學製藥廠股份有限公司通告

凡本公司優先股股款收據持有人請於十一月二日起攜帶股款收據及印鑑到本公司核對登記并請於十一月五日起至七日止攜帶已經登記收據到本公司掉換股票單特此通告

中國生物化學製藥廠謹啓 江西路三二二號

泰昌煙公司

總代理 天華出品 十支 麒麟牌香煙 敬告各同行 道歉

理煙廠新貨

敝公司經理麒麟牌香烟自日前發行以來承各同行踴躍參加推銷熱烈無任榮幸又蒙大和烟行警告各同業以來昨日遽見天華烟公司啓事如今皂白已分使各同行信仰益堅以致同行登記愈見踴躍來貨一時不敷分配後來者多抱向隅刻已由廠方供給裕如今日繼續發行對於德昌烟工廠出品廿支藍火車牌香烟亦仍照舊分派希未領取派貨者務請從速攜帶賓號圖章向敝發行所領取逾期恕不補發再者日昨敝發行所因地位臨狹來賓擁擠一時招待欠週殊抱歉忱用登報端藉表謝悃

發行所地址虹口文監師路六四二號北江西路口 電話四二四八四

江蘇銀行上海分行公告

本分行業奉　日當局諭辦理清算自十月五日起開始發還定期活期存款茲查第一期應付存款尚有多數存戶延未來行支取卹希各存戶注意儘於十一月二十日前速來支取過期或不再行支付幸勿自誤特此公告

通易信託股份有限公司召集第二次新舊股東臨時會通告

本公司曾於九月十九日召開普通及優先股東臨時會對於八月二十三日股東臨時會假決議案通過成立並授權董事會負責辦理第二次增資國幣一百萬元至一百五十萬元現已招足國幣一百五十萬元整特定於十月三十一日(星期六)下午三時假座上海香港路五十九號銀行公會五樓舉行新舊股東臨時會議報告招收新股經過并討論修改章程及改選董事監察人等事宜屆時務希諸股東持入場證蒞會出席除另函通知外特此登報通告

董事會啓

武田牌

增加健康

補血強壯

保利他民

生氣勃勃，精神奕奕，這是任何人所希望的，但欲達到這個目的，却非服點補血強壯劑保利他民不可；尤其是現今正是服補藥的時期，不可失却機會。

武田大藥廠

(各大藥房均有經售)

寰球牌手帕

指教
茲定於十月三十日爲發行手帕花籃假座四馬路大鴻運公開展覽恭請各界蒞臨參觀並請
展覽時間　上午十時起　下午四時止　在參觀時間發售預約券
寰球織造廠謹訂

北非英軍五路進攻
軸心陣地未動搖
戰事以北部最爲激烈
德義聯軍正展開反攻

▲羅馬二十八日同盟社電　義軍司令部二十八日發表戰報稱、埃及戰綫敵我兩軍激戰終日、戰事以北部爲最激烈、重要陣地仍在軸心軍手中、二十七日敵裝甲車被毀及被鹵獲者計五十三輛、空戰時英機二十一架被擊落、

▲柏林二十九日海通社電　此間權威方面今日宣稱、德義聯軍在埃及前綫各點將敵軍之攻勢擊退後、已於昨日侵晨向英軍坦克車旅發動有力之攻勢、軸心國機羣參預助戰、

▲瑞士京城二十八日哈瓦斯社電　據柏林消息、本日爲英軍在埃及前綫發動攻勢之第五日、前綫戰事最惹人注意者、厥爲北路發生激戰、而中路及南路則雙方正秣馬厲兵準備大戰、軸心軍在各地均能扼守陣地、並在某某數處迫令英軍後退、查本日黎明時、德義聯軍一隊會進攻英國鐵甲車隊、不顧敵軍堅決抵抗、卒將英軍擊潰、迫令其放棄陣地、另據羅馬消息、義國各報僅以刊載義國官方戰報爲限、但用大字標題、表示此事之重要性、按之羅馬中立方面所獲消息、北非戰事正在發展中、顯對軸心國有利、英方亦承認德義聯軍英勇作戰、其所扼守之陣地亦極堅固、據開羅方面來訊、亦謂北非戰事勢將曠日持久、預料一時不能有重大結果云、

▲柏林二十九日海通社電　權威方面昨晚息、經數日之激戰後、自卡泰拉低地至地中海濱之德義防綫迄未動搖、英軍自星期二起集中力量進攻阿拉眠戰綫之北翼、英軍第八軍司令蒙特高曼中將不但動員英軍第四十四師・蘇格蘭軍第五十一師・及坦克車第十五師、並自巴勒斯坦調來坦克車第九師、以便五路同時進攻德義防綫、其中四路已被德義軍隊輕易擊退、現主要之戰事發生於拉曼東南十二公里處、該處敵軍數量較多、且不顧大量人力及物質之犧牲、故獲得局部之勝利、佔領可供砲隊瞭望之山頭一座、惟於傍晚經德義軍隊之反攻後、敵軍不得不放棄該山、敵軍在該綫北面喪失坦克車五十三輛、故敵軍在數日之內、已喪失坦克車逾三百輛、敵軍於發動攻勢之初、擁有坦克車約千輛、現已損失其三分之一、然尚未與德義坦克車相接觸也、德國機隊於星期二擊退敵軍之進攻與有力焉、德重轟炸機不斷空襲敵軍集中地及坦克車隊、引起大火多處、彈藥庫一所中彈起火、全綫英軍之損失異常慘重、英軍救護隊日夜工作尚感不敷、德義驅逐機亦甚活躍、與英機一再發生激戰、計擊落英美飛機達二十架、敵機另一架爲德國高射砲隊所擊落、英軍攻勢之第五日、埃及戰綫之北路有激烈之戰事、其餘中南兩路則較爲寧靜、

汪主席返南京
林柏生等隨機同來

▲南京二十九日中央社電　國民政府汪主席前爲巡視華北政情、並親臨新民會全體聯合協議會致訓、曾於二十五日乘機飛赴北京、抵平後、歷經召集華北政務委員會及各省市長官垂詢政情、並在新民會全聯會致訓、茲已公畢、於二十九日上午九時、自北京搭機起飛、當日下午一時二十分返抵首都、前往機場恭迎者、計有各院部會長官及友邦各機關代表等共計百餘人、主席衣新國民禮服、降機後、頻與歡迎人員頷首答禮、嗣即換乘特備汽車返邸休息、又此次隨機同來者尚有外交部長褚民誼・宣傳部長林柏生・行政院秘書長陳春圃・南京市長周學昌・外交部次長周隆庠・廣東省教育廳長林汝珩等、

▲南京二十九日中央社電　宣傳部部長林柏生氏、自東渡以後、蹴在日本各地考察演講、並出席興亞同盟大會、嗣經往朝鮮滿洲轉赴華北、茲已任務完畢、於昨二十九日下午一時二十分、隨從主席乘機飛返首都、

▲南京二十九日中央社電　實業部部長梅思平氏、於二十五日隨同汪主席飛平、茲悉梅氏以在平公務尚未竣畢、約再有一二日之勾留、始克返京、

金樽牌　醇梁
醇釀佳釀　酒中極品　款待親友　定使盡興
大華釀酒公司出品
電話購貨　三三九九二

安全牌手帕
各大公司百貨商店均有出售

全國第一製造日曆專家
華新日曆廠
卅二年新日曆　批發
一日曆　一棠曆　一底版
名目第一多　式樣第一好　定價第一廉
廠址　上海海寧路九九七弄三八號
電話：四〇四二三
電報掛號五一九一

日機連日空襲西南各地

▲越南日空軍根據地二十八日同盟社電　據此間宣布、中國西南部蒙自龍州河口等縣、自十月二十日起、每日有日本之戰鬥機隨同轟炸機、予以猛烈轟炸、每次空襲、日機均無損失、在十月二十五日及二十七日、美機卡蒂斯P-40式七架或八架、起而迎擊、當被日機射落一架、其餘遁去、因連日天氣極佳、故投彈皆命中、使軍事設施受極大損失、

丹王病勢良好

▲丹麥京城二十九日哈瓦斯社電　御醫今晨宣佈、國王克利斯與昨夜安眠、除覺疲倦外、其餘尚屬良好、

石渡莊太郎下月來華

▲南京二十九日中央社電　日外務省顧問石渡氏、定下月二日乘機飛此、覲謁汪主席、繼青木一男氏正式就任國府最高經濟顧問、

華北中交二行下月開業

▲北京二十九日中央社電　華北中國交通兩銀行、已於本年二月起復業、本日下午二時在此間銀行公會舉行正式成立大會、定於十一月二日起、正式開始營業、兩行組織及行員業經決定如後、㈠中國銀行資本金六百萬元、全部繳足、由華北政委會及聯銀各出半數、總行設於北京、並於天津・濟南・唐山等地設置分行、常務董事徐棨、㈡交通銀行資本金五百萬元、全部繳足、由華北政委會及聯銀各出半數、總行設於北京、並於天津・濟南・唐山等地設置分行、常務董事王毓霖、

華北日軍發還現銀

▲北京二十九日中央社電　日駐華北派遣軍於大東亞戰爭勃發時、將京津兩市現銀保管委員會所保管之中國交通兩銀行之現銀、予以扣押、頃鑒於已無扣押之必要、乃於二十七・二十八兩日、將此項現銀、交還中國聯合準備銀行及華北政委會、二十九日日華北軍當局特爲此事發表如次、大東亞戰爭勃發之際、京津兩市現銀保管委員會所保管之中國交通兩銀行之現銀、日本軍即予扣押、頃爲適應時局、決予解除、十月二十七二十八・兩日、會同中日當局關係人員、將現銀一千二百五十萬元移交於中國聯合準備銀行及華北政務委員會、此項現銀、即作中交兩行在中國聯合準備銀行之股份、

漢代古物
在熱河滿洲發現

▲長春二十九日同盟社電　據此間息、日本考古家在熱河及滿洲發見漢代以前之古物、所掘得者爲古泉、黃銅箭頭・鐵斧・各式磚瓦・及由骨製成之針、

紅棉酒家
愛多亞路大世界西首
●電話九〇一八〇●

新關大禮堂
喜慶宴會　富麗堂皇　如蒙賜顧　請先預定

大成企業股份有限公司開業公告

逕啓者本公司已於本年九月廿七日正式成立並已呈准自即日起暫先開始營業另行訂期正式開幕特此公告

董事長　許曉初　常務董事　顧鼎貞　吳少亭　何綸章　魏晉三
董事　陳錦青　張文駿　鄧奇現　俞竹賢　楊伯庚　鄭學諧　胡仲聖　朱介人　謝仲蕃　蔡錫慶
監察人　朱景棋　孫德民　于運通　姚書紳　經理　蔡錫慶　協理　俞象賢　吳景義

上海特別市社會局核准備案轉呈實業部辦理登記中

地址：中央路廿四號　電話：一〇一九五五號

醫藥常識

職業婦女的生活與健康

勿因生活而忽視健康
保持健康即增加生產

現代婦女爲了謀生活之獨立，多數的人不得不離開家庭去參加生產事業。這雖然是很好的現象，但是因爲心力並用，和種種刺激，精神與體力的消耗，自是可觀。故職業婦女對於身體健康，實是不容忽視的。

從大體上說，[illegible]

話[illegible]

然[illegible]

就不難打開了，生活因之也改善而美滿了。

強[illegible]神經衰弱，氣促胸悶，失眠頭痛，習常便秘，以及貧血，食量減少，食慾不振，消化不良，妊娠浮腫，惡心嘔吐，產生失調，血質不良，經水不調諸種婦女病症，無不具有特效，且常服若素，可使體質澈底改善。

「若素」各地藥房均有代售

因「若素」成分爲維他命B1・B6，強力消化酵素，賀爾蒙，蛋白質，鱗，鐵，鈣…等，故爲婦女無上之良藥。

穿山輪船公司啓事

達散哈納輪船茶房

本輪因特殊關係已決定將全數茶房一律撤換仰各茶房於即日起至十一月三十日止携帶保證金收據及本人派司證等件來公司領取保證金生財推讓費遣散費過期不領保證金之利息即行停止特此公啓

上海市醬酒號業同業公會為領銷食油通告全體會員

為通告事案據本會會員聲稱上海食油批發處派給食油既漫無標準領銷手續復極感煩瑣甚至請求登記故意留難影響所及以致無法營業應請約會設法救濟等情前來據此查該批發處派給殊欠公允辦理未臻妥善本會亦時有所聞為特通告全體會員週知如有遭受上述情形或其他妨碍營業情事仰即於五日內書面來會報告以便併案向該批發處交涉藉謀糾正而維營業是為至要特此通告　會址派克路協和里卅六號

單瀛輝律師代表洪泰機器廠使用飛輪商標於脚踏車鏈條公告

茲據上開當事人委稱本廠已以飛輪商標使用於脚踏車鏈條等自行車類商品除已向商標局呈請註冊專用外先行委請代為登報公告如有同業使用同樣商標者希於登報之日起五日內携同證件來本律師事務所聲明以免糾紛等語據此特代公告如上　事務所　四川路一二六號三樓三三四號B　電話一六四九一

俞恩良法律事務所代表麗來化學製品公司為通知白熊脂棧單持有人啓事

據上開當事人委稱本公司以前出售之白熊脂棧單為數尚多正式棧單上已批明限於本年十月底前出清臨時棧單雖無規定惟遲遲未來出清本公司損失殊屬不貲茲為顧全雙方利益起見准予展期出貨惟整理手續似不容緩茲特登報通告各持單人務於本年十一月十日以前不論正式或臨時棧單均應前來本公司登記倘逾期不來登記者本公司當以原售價收回棧單等語前來據此合代啓事如上　事務所　威海衛路七二七弄十四號　電話三二七一〇

徐廷揚律師代表鴻記鄭濼記等為反對通易信託公司召開新舊股東會議啓事

據上開當事人委稱本人等均為該公司股東即前之債權人近閱報載該公司定本月卅一日召開新舊股東會議殊為詫異查該公司財產激漲理應維護股東利益先行估計財產辦理舊股升股手續乃竟不關心而貿然增資超過原有資本額顯見乘人急迫剝奪舊股東利益以前所有假決議有否瑕疵尚屬疑問但本股東等認為新股東資格尚未取得除會委請律師代表致函該公司迅速停止召集會議外為特再行委請登報公告一致主張以保股權等語前來據此合代照登如上　事務所　南京路慈淑大樓四三八號　電話九一一〇〇號

介和法律事務所趙錫會律師受任袁溥卿君常年法律顧問通告

茲受上開當事人聘任為常年法律顧問嗣後如有侵害其信用名譽及其他一切法益者本律師當依法保障之特此通告

程君向代表安孚地產公司買受邑廟得意樓房地產公告

茲受上開委託人委託本公司向張季華張唐氏張沼會張瀬會張汝會張激會張鴻會張務會等買受滬南區一圖天字圩二十五號五垢土地證戶名張季華基地一畝八分二釐四毫連同地上全部建築物即南市豫園路九曲橋境得意樓茶館全部房屋計市樓房五幢樓下舖面七間第二層樓十間及得意樓茶館營業全部暨牌號之營業權屋內原有裝修設備並地上附着物一併在內茲已付過定金並立賣買預約倘有人對上開不動產或有任何權利主張者限於本年十一月五日以前書面向本公司提出逾期即行過戶交割不得再有異議此告　地址：愛多亞路中滙大樓五四六號　電話八四八五六

上海特別市零布業同業公會緊要通告

查本會各會員商號之店章及個人私章何等重要偶一不慎冒然蓋出其責任至大且鉅嗣後凡我同業會員對於啓用圖章尤應格外審慎至要知一旦發生事故須負法律上之責任到其時後悔莫及矣特此通告幸各注意為要

陳仲彝夫君鑒

自君於本月廿三日突然不告而別以來妻五內如焚寢饋難安且備受前途催逼而小兒忽又患病苦不勝言今以遍尋無着用登報端敬告希見報後立即來歸出面解決前途終可原諒倘再一味逃避遲早終必發覺屆時難逃嚴厲制裁家中亦將被累不堪設想幸請三思毋再自誤又親友中如有晤見抽夫者務請勸其立即歸家感激無量　妻陳張仲英啓

飛達三輪客車　添設愚園路停車站

設定盤路口

電話 22470轉

原有站址

（一）戈登路七十七號　（二）環龍路七十七號　（三）北京路七九〇號　（四）福煦路八六三號　（五）靜安寺路張園

電話　三四七九轉　三七一五轉　九一二八轉　三四二八一轉

管理處及售車部　福煦路八六三號　電話一七一六四轉

上海三輪客車股份有限公司管理處為遷移辦公地址及愚園路設立分站並開始通宵營業啓事

逕啓者本公司以營業擴充原有地址不敷應用自即日起本管理處遷至同孚路二一七弄十五號辦公電話三三七八四號再於愚園路伊文泰舞廳設立第六分站並開始通宵營業以利顧客特此公告

上海三輪客車股份有限公司啓　管理處地址同孚路二一七弄十五號　電話三三七八四號　出差電話三〇一八九號　十月廿六日

德軍飛機重砲猛轟斯城中心區
蘇軍渡伏爾加河增援　都普斯港東北鏖戰中

▲瑞典京城二十九日哈瓦斯社電　斯達林城德軍肅淸十月革命工廠附近殘敵後、又以重砲及飛機轟擊市中心區及工業區開車站、據柏林方面報告、此項車站區防禦工事、堅强不下十月革命工廠、若不先行轟擊、而步兵工兵勢難向之猛撲、同時據瑞典通訊社柏林電、該處蘇軍又自伏爾加河彼岸源源開到援軍、紅軍預備隊有額似屬不可限量、而德軍飛機大砲轟擊、亦無法加以阻止、至於德方兵力、蘇聯方面認為城內外仍有步兵十五師、摩托化部隊三師、及機械化部隊四師云、

▲瑞典京城二十八日哈瓦斯社電　頃據最後消息、兩軍仍在斯達林格勒西郊、即克拉斯諾梅斯克與貝克多夫加兩地之間惡戰、紅軍雖在伏爾加河岸不足兩公里、至其作戰目標、顯在佔領一高地、俾可擴大其行動範圍、惟德方防務亦極堅固、故紅軍迄今未獲任何進展、此在斯城北郊、紅軍在頓河附近、兩度猛攻德軍左翼、但遇堅決抵抗、不得不退回原來陣地、至於高加索西部都普斯港方面戰局、並無重大變化、德軍主力在崇山峻嶺之間作戰、離該港尚有十五公里之遙、此外德羅聯軍在台來克河流域繼續前進云、

▲莫斯科二十八日哈瓦斯社電　德司令部頃宣佈、斯達林格勒區紅軍、昨日以寡敵衆、擊退德軍猛烈攻勢、德軍在城中某某兩街道續獲進展、城西北德軍企圖克復村莊一處不遂、此外紅軍並在都普斯港東北鏖戰、其他各戰場則無重大變動云、

▲柏林二十八日同盟社電　斯城西北角殘存蘇軍退出麵包工廠後、仍繼續頑抗、德軍亦竭力猛攻、排除蘇軍抵抗、逐步進擊、又在麵包工廠北部完成掃蕩作戰之德軍步兵與工兵隊、亦已分別擊破蘇軍據守之家屋陣地、於二十七日再向前推進、到達伏爾加河沿岸、旋又轉鋒南下、佔領蘇軍火燃料倉庫、德空軍轟炸機隊復與此時呼應、猛炸蘇軍砲兵陣地、予以重創、現因德軍已到達伏爾加河沿岸、故蘇軍在該河上之聯絡補給綫被德軍完全遮斷、

▲柏林二十九日海通社電　德軍與友軍在高加索方面作戰、進展頗為順利、台深克前綫亦將完成偉大勝利、羅軍現已逼近該處某要鎮、羅軍作戰得德軍坦克車之助頗著成效、黑海沿岸都普斯區之戰爭、德軍現正在爭奪該處之重要山脊、已有山脊數處落入德軍手中、高加索戰事、大受惡劣氣候之影響、雖降大雪但仍在激戰中、史達林前綫戰事、德羅聯軍仍在猛攻敵軍據點、並有飛機為助、伏爾加河東岸之蘇軍陣地亦遭炸、蘇聯後方交通補給綫亦為飛機轟炸之目標、蘇軍現在十月革命工廠附近之鐵軌內作猛烈之抵抗、德軍乃派飛機向其猛施轟炸、

高加索狂風大雪
德佔領納爾契克

▲土京二十九日海通社電　莫斯科廣播報告稱、目下高加索狂風大雪、要路及山谷多現雪中、關係道路之交通益見困難、

▲柏林二十九日海通社電　據官方宣稱、德軍已在台來克流域、佔領納爾契克城云、

▲羅馬二十八日哈瓦斯社電　據義國各報載稱、東綫高加索一帶氣候好轉、德軍續有進展、業已佔領納爾契克城、該城形勢頗要、今後德軍可於冬季、以少數兵力、扼守寬闊之戰綫、蓋該區所有山隘、已盡入德軍掌握故也、以勢度之、德軍未必賡續南進、又據義國講壇報隨軍記者電稱、納爾契克城淪陷、高山聳立、當茲深秋、隆冬即將降臨、德軍殆不願深進、惟在格洛斯尼一綫、德軍現又向東南方面挺進、

南太平洋海戰仍進行中
白宮開會檢討戰局

▲東京二十九日海通社電　此間日本海軍界人士稱、數日來在所羅門與聖太克盧斯島附近發生南太平洋海戰、為此次戰事中最大之海戰之一、雖然此次海戰尚在進行中、而其最後之結果尚未明曉、美國企圖對所羅門羣島日本海軍發動强力之攻勢、以便決定該區之戰事、但此項企圖已告失敗、敵軍之主力已被摧毀、美軍之攻勢、對於日軍並非突然其來、蓋日軍早已有應戰之準備、日本在南太平洋各島嶼皆駐有海空兩軍、以便追擊敵艦之活動、日軍此次之成就、當歸功於此類軍事之準備云、

▲阿根廷京城二十八日同盟社電　據華盛頓電、羅斯福二十八日在白宮召開太平洋軍事會議、檢討南太平洋海戰局勢、

▲東京二十九日同盟社電　據華盛頓消息、日方於十月二十七日宣佈南太平洋海戰之結果、已使協約國會議討論南太平洋之最近發展、太平洋戰爭會議昨在華盛頓舉行會議時、頗重視所羅門羣島之局勢、紐西蘭公使奈許於出席會議後向新聞記者稱、今往重於現實、而不徒尚樂觀云、

美海軍紀念日
李希演說

▲阿根廷京城二十八日同盟社電　據華盛頓電、美海軍部二十九日發表、美軍艦塞米諾爾號（二一五〇噸）及小艇一艘、業於二十五日上午在所羅門羣島水域被日本驅逐艦擊沉云、

▲里斯本廿九日同盟社電　據華盛頓來電、美總統參謀長李希上將、於二十八日夜出席海軍紀念日晚餐會、曾發表演說、其要點為㈠一年前美國人士中有一半均信此次戰爭、美國因在數千里海洋外、故可與世界戰亂隔絕、但自珍珠灣一役後、此種好夢業已破碎、㈡目前美國海軍不僅為美國之海軍、且當為愛護自由之各國國民而戰、同時各國海軍亦當為美國而戰、㈢此次戰爭殆將長期、美人必須決心忍耐窮乏與犧牲云、

美太平洋沿岸
日僑撤至內地

▲里斯本二十九日海通社電　據舊金山負責人士宣稱、自日美戰事發生後、美國太平洋沿海區域之日僑、共有十二萬另五百另九人、已撤至美國內地、分居於某某二地、膳宿均免費、日僑全部財產則被美政府接收、約值五千萬美元云、

英駐南非總督
鄧肯乞假

▲南非洲德來多利亞二十八日哈瓦斯社電　官方宣佈、英國駐南非總督鄧肯爵士、因心臟衰弱之故、已乞假休養、

英在蘇北建空軍根據地
藉以保衛援蘇航綫

▲瑞士京城二十八日同盟社電　據倫敦電、英空軍部在二十八日發表文告中、首次宣布英機以蘇聯北部為基地、護衛聯合國船舶駛往蘇聯、致引人注目、並承認英機行動範圍、包括北海及北冰洋、擔任護衛船舶及搜索並攻擊軸心潛艇之任務云、

羅馬進軍紀念　義國熱烈慶祝
德派代表團參預祝典　顯示兩盟國團結精神

▲羅馬二十八日同盟社電　二十八日為義法西斯黨開入羅馬二十週年紀念日、全市懸掛國旗黨旗、因在戰時未有舖張、僅舉行簡單慶賀儀式、各商店公司照常營業、是日義國各報均出特刊、刊載法西斯黨開入羅馬當時之羅相照片及紀念論文、墨氏是日赴法西斯黨革命歷史展覽會參觀、正午在威尼斯宮接見法西斯黨書記長維資索尼、授予第一號法西斯黨員章、

▲羅馬二十八日哈瓦斯社電　本日為羅馬進軍二十週年紀念、國社黨代表團由德國勞工陣綫領袖李樂伯博士率領、前來此間參加慶祝典禮、墨索里尼首相本日在威尼斯宮設宴款待、席間李樂伯博士發表演說、頌揚德義兩國間互相團結之友好精神、墨索里尼首相繼起致答辭、略謂自法西斯黨執政以來、即與財閥政治猶太主義及共產主義三種勢力相鬥爭、二十年來義大利已三次起義、第一次係與阿比西尼亞作戰、第二次參加西班牙內戰、第三次即係此次大戰、當西班牙內戰時、德國亦曾出軍援助佛朗哥將軍作戰、德義兩國士兵之團結精神、即在此次戰爭中油然而生、此種友誼實為兩國前途之最佳保證云、此外首相並接見義大利海陸空軍總參謀部幹部人員、對於彼等之工作備致嘉獎、並希望其永能密切合作、首相並下令大赦政治犯一千三百名、對於警察局所採取之若干戒備措置、已下令解除、

▲羅馬二十九日海通社電　法西斯革命之盛大展覽會、昨由義相墨索里尼親臨主持開幕典禮、儀式極為隆重、當義相行抵展覽會之門首時、數千市民歡聲雷動、德國國社黨亦派特別代表團參預此盛會、該代表團由國社黨組織部部長雷博士率領、業於數日前抵此、德國青年領袖阿克曼與德國學生領袖歐爾博士亦隨德代表團同來、義相向德國代表團致意後、即舉行法西斯革命展覽會之開幕典禮、事前德國國社黨代表團曾至法西斯無名英雄紀念館獻置元首與國社黨所贈之花圈、

義國皇儲敕封上將

▲羅馬二十九日哈瓦斯社電　國王愛麥虞限三世、今日俯墨索里尼首相之保舉、勅封皇儲翁培爾親王為陸軍上將、皇儲現任南方集團軍總司令兼步兵訓練總監、

水利工程成績報告

▲羅馬二十八日哈瓦斯社電　農業部長頃向墨索里尼首相報告京城南面彭丁那沼澤區域排水工作之詳細情形、據稱、全國現有已耕地一百七十三萬畝、此外並已開鑿水溝二千零七十六英里、運河一萬一千九百八十英里、公路八千七百英里云、

德國擊沉船隻名單

▲柏林廿九日海通社電　德軍司令部昨發表德國海空軍所擊沉之敵船十七艘（排水量共八二・六九二噸）之船名、此批船隻皆沉失於一九四一年一月一日之後、計開、聖安斯姆號、（九・六一四噸）、斯必蘇彭克號、（五・一五五噸）、特里爾瑞克號、（五・二六五噸）、都尼西亞號、（四・三三七噸）、麥瓊那號、（二・三五九噸）、索杜爾班號、（一・九二七噸）、托龍杜京號、（六・〇〇〇噸）、泰山號、（三・一七四噸）、特里貝多號、（四・七四四噸）、南京號、（七・一三二噸）、諾尼古雅號、（五・三六四噸）、奧爾丁漢號、（九・〇〇〇噸）、海燕號、（七・〇七三噸）、及夏里斯瑩號（六・九三五噸）、

▲里斯本廿九日海通社電　據華盛頓消息、美國海軍部昨稱、美國商船一艘在北大西洋及南美洲海岸外被軸心國潛艇擊沉、

▲柏林廿九日海通社電　德潛艇負責人士昨日下午宣稱、德潛艇最近所擊沉之敵船十六艘、中有二艘為英國之貨船、一名「賈加德帝國」號、載重五千一百八十六噸、在南非領海被德潛艇擊沉、又一名「羅賽萊」號、載重四千九百九十六噸、在南美領海被德潛艇擊沉云、

土耳其全國團結必能克服困難
總理於國慶日廣播演說　日皇德元首特致電祝賀

▲土京廿九日海通社電　土耳其總理薩拉卓格魯昨日下午發表廣播演說稱、余深信土耳其人有充份之力量可以征服明年所將遭遇之困難、回顧過去、吾人已使國家渡過若干難關、以言將來、故吾人有征服困難之信心、吾人目前所作之犧牲、當能助吾人排除未來之阻難、世界人士皆知土耳其人民已有應付任何事變之準備、故總統之精神、尚留在土耳其人民之間、今在總統伊斯美領導之下、全國團結益堅、萬衆一心、當能使政府安渡難關云、

▲東京二十九日同盟社電　今日為土耳其建國十九週紀念、日皇特電土總統伊斯美致賀、

▲德元首行營廿九日海通社電　德國元首曾於土耳其國慶日致電土耳其總統道賀、

土耳理解吾人會盡極大之努力、然吾人又知僅此尚屬不足、蓋吾人當應充分理解對方、蓋德土兩國國民相互理解愈深、則對於攻守同盟之貢獻、亦必更為宏大云、

日國民鍊成會昨日開幕

▲東京二十九日同盟社電　日厚生省主辦之第三屆明治神宮國民鍊成大會於廿九日在此間神宮外苑競技場隆重開幕、上午九時日全國各地選手二萬七千餘人先後到達集合地代代木練兵場、十時十五分大會總裁三笠宮殿下參拜明治神宮、全體職員選手由大會委員長厚生省中村人口局長率領參拜、旋由軍樂前導、進入外苑競技場、一時四十分大會於十萬人熱烈歡呼聲中、宣告開幕、首由三笠宮總裁賜旨、繼由大會會長小泉厚相選手代表森區康之領導全體選手舉行宣誓、次由東條首相及明治神宮有馬宮司分致祝辭、由全體合唱會歌、儀式即告終了、三時十五分起、各項運動節目陸續開始、會期預定六日、至十一月三日閉幕、

法朗琪黨成立紀念
西班牙遊行慶祝

▲馬德里二十九日海通社電　今日為西班牙法朗琪黨成立之第九週年紀念日、全國舉行慶祝、清晨街衢之中、即已民衆麕集、法朗琪黨員分隊在各地集合、準備參加偉大之遊行運動、該黨名流多人、檢閱遊行運動、今晨全國報章咸出特大刊、詳載黨史及重要領袖之事蹟、復鄭重指陳向新西班牙領袖弗朗哥元帥盡忠之必要、

大東亞文學家大會
日代表商提案

▲東京二十九日同盟社電　大東亞文學家大會日本代表之大會議員業已決定、各議員於二十八日開會協商、決定會議議席細目及議題等、大會議員齋藤瀏・林房雄・吉屋信子・橫光利一・片岡鐵兵等三十人所提議題、為文學協力完成大東亞戰爭目的之各種方策案、

法殖民部長發表告屬地軍民書
對馬島人民深致慰勉

▲維希二十八日哈比斯社電　殖民部長勃利納頃以「告法國屬地軍民書」電達馬達加斯加島總督奧奈、內稱「馬達加斯加島人民、莫不表示效忠祖國、態度之堅定、深為法國政府所欽佩、余已獲悉、諸君對於侵略者業已予以堅決之抵抗、殊堪嘉慰、敵人雖特使用武力、抑且利用宣傳、威迫利誘、企圖使諸君棄明投暗、不復效忠祖國、昨准亞奈總督電稱、在法軍之中、不論其為現役軍人抑為後備兵、均不欲受敵人之驅使、而所有公務人員與各地酋長、物質的聯繫存在一日、則其與亞奈總督保持密切接觸、即一日不致中斷、諸君之態度、鮮明如此、原為法國政府始料所及、茲願告諸君曰、法國深以諸君為榮、同情諸君所受之痛苦、對於諸君之剛毅精神、尤為欽佩、諸君之犧牲、決不致徒勞無功、諸君既已聲明應續為法國之人民、諸君仍當以事實明告佔領當局、使之明曉、諸君之忠誠及決心初非任何力量所得動搖」、

▲維希二十九日海通社電　法軍總司令達蘭上將於結束其法屬西北非巡行之前、曾在凱比爾參加紀念陣亡將士之儀式、達蘭偕同北非法軍總司令余英憑吊色登山上之陣亡將士公墓、該墓所葬法國水兵四百人皆屬英軍進攻奧朗港時陣亡之法巡洋艦「勃勒達泉」號船員、現駐凱比爾港之法軍艦船員亦參與典禮、時法旗高懸、喪鐘齊鳴、景象至為肅穆、星期二下午達蘭視察凱比爾港及奧朗港之防務、並於

摩洛哥沿海防務堅强

▲巴黎二十九日海通社電　法屬摩洛哥總督諾蓋將軍昨接見「小巴黎人報」隨達蘭赴非洲視察之新員、發表談話稱、摩洛哥之法國人民抵抗敵人之心亦不亞於達加人民、彼等之意志決不致因敵人之宣傳而稍動搖、摩洛哥沿海之防務、余所統率之軍隊、亦與法屬西非同樣堅强、亦頗志氣旺、

法工人六萬前往德國

▲巴黎二十九日海通社電　此間半官方面宣稱、法國技術工人約六萬人、現正在赴德途中、

▲巴黎二十九日海通社電　法軍戰俘約一百五十人自德國俘虜營釋出後、可望於昨夜返抵里昂、

土耳其瑞士談判訂新商約

▲土京廿九日海通社電　瑞士商務代表團現已行抵此間、將與土耳其當局進行談判、討論土耳其與瑞士簽訂新商約之詳細項目、

英機羣轟炸德海軍造船中心
法荷比境再度被炸

▲倫敦二十八日哈瓦斯社電　官方宣佈、英機昨日轟炸德國海軍造船中心亨斯堡（鄰近丹麥邊境）、同時荷蘭及比利時各重要目標、法國北部淪陷區火車及其他目標亦遭轟炸、惟我機兩架未返根據地云、

蘇駐英大使贈英鐵桿

▲瑞典京城廿九日海通社電　蘇聯駐英大使邁斯基昨以英京蘇聯大使館四週之鐵桿贈予英國當局、供英國生產軍備之用、英政府當即表示謝忱、

烏拉圭願與蘇恢復邦交
請美居間斡旋

▲烏拉圭京城二十八日哈瓦斯社電　此間傳說烏拉圭不久或將步古巴後塵、與蘇聯恢復邦交、並聞外交部長古亞尼、已訓令駐美公使會商、請其請求美國務副卿威爾斯居間斡旋、

▲烏拉圭京城二十八日哈瓦斯社電　烏拉圭當局最近搜查住戶結果、在若干住宅內、抄獲全能主義性質之文件甚多、且有可疑之德僑五名被捕、由悉此等德僑業經釋放云、

印回教聯盟定期開會

▲里斯本二十九日同盟社電　據新德里電、回教徒聯盟定十一月九日假新德里召開大會、衆認屆時該會將對民族自決主義及印度分治問題要求國民會議派承認由人民投票解決、並在以上條件下、印度民衆團結一致成立聯合臨時政府、關於此點將向甘地申請、

▲里斯本二十九日同盟社電　據克勒特電、二十七晚信地州新任州長官邸前、發生炸彈爆炸事件、幸無傷亡、警察刻正在該官邸嚴加戒備、又閣員官邸院中、亦發現炸彈一枚、

▲盤谷二十九日海通社電　昨夜新德里電訊、最近二十四小時內孟買續有炸彈事件發生、棉花交易所附近爆炸一彈、警察三人、及平民一人、四十餘人被捕、最高法院內日前亦爆炸一彈、另一彈則及時發現、未會爆炸、孟買有印度人二名因參加反英示威遊行、被處徒刑六月、孟買省其他各地情形亦極混亂、示威衝突及被捕等事、仍不斷發生、

蘇聯機羣空襲芬京

▲芬京二十九日海通社電　蘇聯機羣昨夜曾至芬京空襲、為時甚暫、房屋略有損失、平民死傷多人、

法屬西非土人房屋

法屬西非 Timbuktu 地方、終年亢旱、絕少降雨、其地有峭壁峻嶺、為狀絕險、身臨其境、一若已到達世界之盡頭處。土人畏烈日當空、建立短石柱、覆以薪木、構屋而避之。圖中之宮殿、土人之年長者居焉。平民則在山坡穴居野處、以防敵人、蓋衣於斯、食於斯、已歷有年所矣。

日本强化外交機構
人員大事調動

▲東京二十九日同盟社電　日政府鑒於大東亞省成立後、外交機構及其人事方面、實有全面加以强化與革新之必要、茲為强化大東亞圈內陣容起見、首在張家口設大使參事官、並將越南河內西貢兩總領事晉升為簡任官、二十七日經閣議正式決定、日外務省本日特就此事發表命令如次、張家口總領事渡邊信雄任大使館參事官、駐中華民國服務、大使館參事官渡邊信雄兼任總領事、駐張家口服務、西貢總領事簑田不二夫調河內服務、外務書記官（通商局第六課長）鈴木六郎任總領事、駐西貢服務、

日泰締結文化協定
泰外長發表談話

▲盤谷二十九日中央社電　泰外長維基特華德楊、二十九日就日泰文化協定發表談話稱、此次日泰締結文化協定、實係繼去年十二月二十一日泰日締結攻守同盟條約再進一步加强泰日關係之協定、泰日兩國國民相互理解後、兩國對於戰爭之協力、自將更形圓滑、余對此協定之締結所以引為欣慰者、即兩國相互尊重其文化特質之根本方針、過去吾人為使對方

瑞士商　第一有限公司

江西路四五二號　電話 18774

安全第一!!

本公司之洋棧位處商業中區頭等建築地位高燥空氣流通管理嚴密服務週到且棧租低廉保證安全如蒙賜顧毋任歡迎

上海公共租界 工部局布告

西曆一九四二年十月廿九日公佈

第六二二六號（修正）（為會社團體工會及總會登記事）
為布告事，照得凡非為國家機關之會社團體工會及總會，均非先向本局登記並領照，不得在公共租界內設立，凡本年未經登記之會社等，應向本局警務處總監申請（外僑會社等向福州路一八五號警察本部二〇七號辦公室接洽，華人會社等向本部六〇七號辦公室接洽），倘不於本年十一月三十日以前登記，當將其所據場所封閉，並予以隨時酌定之其他處分，合特布告，周知此布。總辦寺岡洪平

第六二三二號（為旅館菜館賬單捐及物品零售捐事）
為布告事，照得自本年十一月一日起，凡向本局繳納一成之旅館菜館賬單捐及二厘之物品零售捐，倘有以多報少情事，當受罰金或本局認為必要之其他處分，合特布告周知，此布。總辦寺岡洪平

第六二四七號（為使用買米證第十五及第十六號聯票日期事）
為布告事，照得買米證之第十五號聯票，至遲須於本年十月三十日用以購買本局所派食米及麵粉，逾期作廢，在本年十一月一日至十一月九日之期間內，公共租界內之零售米店及本局售米處，將僅憑買米證之第十六號聯票出售食米及麵粉，零售米店當於收到每一聯票時，出售白米半升碎米一升，共價三元八角，持票人並得附購麵粉一斤半，價三元四角，倘不欲附購，聽其便，再本年十一月十日公共租界內之零售米店及本局售米處停閉一天，合特布告周知此布。總辦寺岡洪平

★★素負盛名★★
海狗腎精片　男子腎虧陽痿色慾過度精寒遺精子嗣艱難精神困倦氣血不足服之奇效
烏雞白鳳丸　婦女月經不調白帶經痛氣血虛弱小產不孕等症本堂創製糖衣小丸功效超羣服無苦味婦女歡迎
人參再造丸　男婦身體虛弱腰痠骨痛步履艱難四肢無力服之補元氣壯筋骨大有奇效
廣東洗種福堂著名男婦補品：售價低廉
上海河南路四馬路口第一家·電話九五四一〇號

出差汽車將有限制行駛
市政機關研究管理方針　下週內有恢復營業之望

工部局、法公董局與市府代表、曾於本週初會議、俾對於下月初起准許行駛之出租汽車、決定管理之方針、會議詳情未悉、惟聞當局刻正研究會議報告書、旨在商獲聯合方針、

仍須使用代替燃料

聞工部局等三處市政機關、已接獲出租汽車公司之申請書多份、正加研究中、而准許營業之出租汽車公司名稱、可望於數天內宣布、該三市政機關對於有關一切事宜、均加以審愼之考量、預料其目的將爲限制出租汽車至最低之合理數量、同時車費與照會等項、亦仍受市政當局控制、按官方曾於本月初布告、僅許用代替燃料之汽車行駛、向警務處申請、至十月二十一日爲止、而行將發給之許可證、亦將受限制、

准駛數目百數十輛

估計准許行駛之汽車、當在一百五十七輛左右、平均每區各約五十輛、出租汽車或將領取一張執照、即可行駛於三區、此項執照、須由各出租汽車公司向其辦事處所在區內之市政機關領取、出租汽車恢復營業之確期、雖未經宣布、然據可靠消息、復業之期當在下週、

江灣與法租界將貫通駛車

同盟社本埠訊、日文上海每日新聞昨日載稱、華中都市公共汽車公司、已與日當局商妥、將於十一月三日在江灣路上海神社與愛多亞路四川路之間、開辦公共汽車業務、查該公司因此等區域之截送便利不足、公衆頗覺不便、故從九月份起、即準備開闢公共汽車路綫、以連接江灣路與四川路、行駛於此綫之公共汽車、將在二十八輛以上、車從上海神社起、沿狄思威路與吳淞路而行、至海寧路折入北四川路、直駛至愛多亞路終點、車資不論遠近、均爲日金二十錢、

團體登記期限展至下月底

工部局曾於本月十九日頒發布告、通飭公共租界內各會社團體工會及總會（國家機關除外）、於本月份內向福州路警務處第六〇七號辦公室登記、並領取執照、茲悉該局另發布告、將上項登記期限、展至十一月三十日、倘逾期延不登記者、當將其房屋封閉、並另行議處、

普陀區棚戶恢復授糧

普陀區因工廠林立、故獨多棚戶居住、若輩日間均於工廠工作、晚間則以茅棚爲居屋、其生活極稱清苦、上月間當局以棚戶居民從未繳納市政捐、照章停止其領購戶口米、但若輩平日專靠零糴度日、一旦受此限制、食糧既絕、直等坐以待斃、普陀區保甲會當局有鑒於此、曾數度向工部局米糧管理會申請予以恢復、現悉棚戶戶口米票已經當局核准發給、總數爲二千四百七十九人、惟是項米票之發給、較一般爲遲、往往一日起開始購米者、遲至八九日始行發給、待棚戶領得後、期限已僅一二日、棚戶常苦於一時手頭無錢、因時間短促而目睹米票過期作廢、最近該區保甲會已出面向米糧管理當局申請、設可能提早發給、

取締食糖暗盤監督零售交易
如有漁利行爲停止配給　對把持暗盤應處以重刑

最近本埠各食糖零售店門市售糖數量大減、每人甚至限購五角、或簡直完全停市、居民大感不便、糖商合作處鑒於每月配量實際足供市需、而今竟告匱乏、定有人從中作祟、幾經調查、乃發覺其中原因有二、

糖業巨頭把持作祟

（一）製造糖菓之糖店、將所領得之糖、變相改製、冒運外銷、而直接門售之另售糖店、甚有知情將所得之糖、轉售糖菓店、因此發生暗盤價格、而市面食糖遂告匱乏、（二）有大宗鄉農來滬、以高價收買食糖、然後行銷四鄉、另售糖店門市、如照暗盤給價、即可多售、糖商營業處獲悉其中底細後、即召集會議、商決對付辦法、茲經決定、糖處每月配給食糖、其量仍爲二萬包、批發糖行憑證提貨、而另售商店即向糖行按月購買所需之量、如其量超過三十包者、由合作處派人赴各該店監督出售、每日銷售限爲總量三十分之一、換言之、另售店所得之糖、每日平均發售、領三十包者、每日限售一包、六十包者、每日限銷二包、每月配給量在三十包以下之糖店、各項交易、均須記賬、由糖業合作處隨時調閱審查、

倘再違章取銷登記

如發現有漁利行爲者、即取消其登記配給資格、以後即斷絕供給、按登記另售糖店共計一千餘家、分爲甲乙兩類、甲類專營門市直接出售、乙類則爲糖菓店等、今後不分甲乙、倘再有黑市牟利行爲、即將關係之糖店、永遠停止配給、查現在滬市存糖有卅萬包額數、香港亦有三十萬包、足可供兩年需要、彼等糖業巨頭、把持市價、殊堪髮指、

分頭調查二房東已否領照

據工部局轉租房屋執照發給處消息、因公務人員分頭進行實地調查之結果、公共租界二房東前往領取執照者、每日仍有二十餘人、若輩大多均由於調查員之督察、而始前往領取、據云凡二房東拒不領照、經工部局所派之調查員查悉後、必勒令其自往補領、並加徵延期費十五元、如該二房東仍故意延頓、其時間超過三天、則始由工部局依法提起控訴、

當局再度籌商保甲募捐計劃
外僑自警向移民徵「所得稅」約爲收入百分之一至一·五

英文泰晤士報云、記者稱、外人自警團已以向移民徵稅得款、供自警團需用之計劃、呈交工部局、

外僑征款靜候核准

現仍靜候核准中、所徵之稅、約爲每一移民收入之百分之一至一·五、此款除用以購置自警團之配備外、並用以維持食堂兩所、以救濟貧困不能自給之移民、故外人自警團刻正準備以表格分發各移民、以填報移民之收入等項、俾便向之徵收「所得稅」

華人保甲募捐運動

又據確悉、華人保甲自警團將在短期內展開募捐運動、旨在獲得充分款項、以應付龐大組織之需用、募捐計劃正在擬具中、屆時將張貼標語、各無線電台將廣播保甲特別節目、戲院亦將表演保甲戲劇、務使市民熟知保甲自警團所進行之良好工作、

青年自警定額千名

公共租界自警團青年部之組織、籌備以來、已逾二月、各項工作進行頗爲順利、青年部名額暫定爲一千名、由各區聯保長等保薦、惟自動參加者、亦所歡迎、邇來報名參加者極爲踴躍、已逾六百餘名、頃保甲當局正在分別審核中、原定下月中旬舉行成立大會、現因工作繁瑣、籌備不及、故已決定改至十二月初舉行、

霞飛區民警誤崗罰則

茲悉霞飛區保甲委員會、特於昨日下午、分發第一號佈告如次、「爲佈告事、查（一）民警團團員値崗任務、職責重大、應遵守時間、不得藉故規避、或倩人替代、除確有特別事故書面報告聯保長、經調查屬實核准外、如有故犯、當照下列規定之處罰、誤崗時間在五分鐘以內、經過三次者、處罰一崗、誤崗時間在五分鐘以上者、每次處罰一崗、誤崗時間在十五分鐘以上者、每次處罰二崗、（二）警察署發給各保甲人員之臂章、應妥爲保存、一經遺失、當照下列規定處罰、各聯保長遺失臂章、處以一百元之罰金、保甲長遺失臂章、處以五十元之罰金、民警團團員遺失臂章、處以二十元之罰金、並須在報上刊登聲明、方得向警察署呈請補給、（三）各居戶如遇到查詢戶口時、應認明是否管轄本戶之保甲長、如遇到非本保之保甲長而有臂章者、應落其出示保甲人員身份證、是否正當、因保甲人員之管轄範圍、祇能在其所屬保甲內執行之、上開三條、其各遵守勿違、此佈」、

江蘇銀行上海分行催領首期應付存款

浙江地方、江蘇、江西裕民等三銀行上海分行、奉令停業清算後、經監理官核准發還存款、閱江蘇銀行昨公告云、本分行業奉日當局除辦理清算、自十月五日起開始發還定期活期存款、茲查第一期應付存款、尚有多數存戶延未來行支取、即希各存戶注意、儘於十一月二十日前、速來支取、過期或不再行支付、幸勿自誤特此公告、

十底轉期信用放款七千萬元

銀錢各業行莊對於本年十底比期長期信用放款、已與各工商業往來客戶接洽就緒、如期辦理結束、其因事實上正當需要、並允予轉期明年四底、惟應歸納之放款利息、則仍照例結算、據中央社記者向錢業同業公會探悉、本年十底通融轉期之放款契約亦已簽訂成立、各行莊轉期放款總額約達七千萬元左右、大都均係舊戶、以後之新信用放款、如信用確實可靠、有正當需要、或以發展生產事業之借款、取有保證、當可儘量貸放云、

十六期口糧米麵搭配額

工部局昨發布告第六二四七號、說明憑以購領食米暨麵粉之購米證第十五號聯票、僅准用至本月三十日爲止、過期作廢、在十一月一日至九日爲止之一期內、各米店暨該局售米所得憑第十六號聯票售米、屆時出聯票上註明登記號碼之米店、按每一聯票發售白米半升、碎米一升、售價合計三元八角、同時持票人得隨意搭購麵粉一斤半、售價三元四角、再十一月十日各米店暨該局售米所停止售米一天、

行莊同業存款已完全解決
中交已復業繼續往來　滙豐等行存款均發還

關於銀行聯合準備會錢業準備庫與各商業銀行各錢莊轉存中央·中國·交通·三銀行、以及英美商滙豐·麥加利·花旗·等外商銀行同業存款、自去年十二月八日之後、以上各銀行均奉令停業、以致各行同業存款、暫遭凍結、嗣向銀錢業探悉、上述各行同業存款、業經由當局及各行接洽妥當、圓滿解決、（一）中國交通兩銀行已正式復業、同業存款准予繼續往來、以前利息按三厘支付、（二）中央銀行業經清理告竣、同業存款已予分別發還、（三）滙豐麥加利花旗等外商銀行同業存款、經監理官核准分別發還、自經各行同業存款問題解決後、各該業銀行錢莊前遭凍結之同業存款、完全解除、因此本身基礎愈見鞏固、有助於金融穩定及發展正當工商各業、

味美無腥　中英　乳白魚肝油
治肺病　癆後衰弱　健腦強身　唯一補品
中英大藥房發行　上海四馬路

新樂的能　最新化學治淋特效劑
療淋史上最光榮出品
男女之淋
最新最有效 [illegible]
男女用　最新方　最迅效　最殺菌

九江路七一一號　生生西藥房
以誠懇態度博社會佳評
搜羅世界良藥　定價長期低廉
特選下列貨品 [illegible]
電話九〇五四六　貨品新穎·迅速便利

潤豐製車廠股份有限公司籌備處公告第一號
本公司依照公司法股份有限公司規定組織之以製造各式三輪客車出租或出售並製造各種車輛爲業務茲設籌備處於南京路二三三號哈同大樓三〇五號A電話一四三四九號一俟籌備就緒即行開業特此公告
潤豐製車廠股份有限公司籌備處啓

永康商業儲蓄銀行股份有限公司召開創立會公告
本銀行籌備業經就緒茲定於本年十一月一日下午二時假座寧波路三五號[illegible]飯店舉行創立會報告籌備經過討論章程並選舉董事監察人屆時務請各股東蒞臨出席共策進行除專函奉達外特再登報公告
永康商業儲蓄銀行籌備處敬啓　地址：上海圓明園路133號四樓415號電話一八八五六

同豐印染股份有限公司召集臨時股東會公告
逕啓者茲經第廿六次董監常務會議決定於十月三十日星期五下午三時假香港路五九號五樓銀行俱樂部開股東臨時會商討增資辦法屆時務祈出席與議除專函奉達外特再登報公告
董事會謹啓

法當局通告
爲使用買米證第十五六號聯票事

爲通告事、買米證第十五號聯票使用期限至本月卅日止、第十六號聯票得由十一月一日至九日止、持票人得於期內向法租界各零售米店及食糧總分配處購買食米及麵粉、每一聯票得按登記號碼之米店售白米半升碎米一升代價三元八角、又法租界零售米店及食糧總分配處於十一月十日停止營業一天、合特通告周知此佈
一九四二年十月廿九日　法總領事馬傑禮

上海普善山莊第五百四十號敬謝
茲承存養堂姚大善士樂助敝山莊施材掩埋一千元又承長壽堂趙孔言（施材）[illegible]

上海普善山莊敬謝
茲承郭正達大善士慨助中儲券二千元作施材埋葬經費之用拜領之餘感謝莫名除掣奉正式收據外特再登報鳴謝以揚仁風
普善山莊謹啓

上海幼幼教養院鳴謝
茲承高林發大善士助捐赤荳十包 嘉惠難童無任感佩 敬此鳴謝以揚仁風
第九號　名譽理事長聞蘭亭　理事長張文魁　院址：開封路正修里九號　電話：四三三七六

上天殯儀館
電話二三四五六　二三一二三
電話22211　31999　59444　40543　事務所38444
經濟殯殮$400包括汽車接屍壽器壽衣禮堂寄柩全年道士
瓦斯汽車　車接南市康腦脫路北地址一延平路口一八一號
迎接遺體不取費用　禮廳高尚園林廣大設備衛生　殯舍整潔交通便利取費低廉
館址大西路52號由靜安寺路車站下車數分鐘可達

大上海殯儀館
汽車馬車迎接遺體　穴地高燥交通便利
殯殮：壽材·壽衣·寄柩·接運　包括四百元
營葬：墓穴·草坪·石碑·築墳　費用六百元
館址：法租界一路　交通：大學左首　墓址：中山路　電話：二三〇六五號

南海殯儀館
本館首先發明自由三輪汽車迎接遺體迅速
經濟殯殮一百念元　經濟禮廳拾五元　經濟丙舍四元
館址南陽橋方浜路七二二號　電話(02)70328轉

大衆殯儀館
瓦斯汽車迎接遺體不另取費
禮堂莊嚴交通便利招待週到
電話三三四〇〇七　三三四〇〇八　三三四〇〇九
寄柩價目低廉殯舍清潔
館址朝北直達昌平路本館　事務所新閘路668號　電話三九四三五

世界殯儀館
迎接遺體　首先發明瓦斯汽車　迎接遺體不另取費
汽車照常日夜服務　電話三三四四三　三九〇九
館址康腦脫路第一二五〇號公共汽車總站對面
全滬獨一電氣樂隊　大禮廳　宮殿廳及各式大小花廳　一概不加車費雜費

樂園殯儀館

沈宅報喪

聞
沈秉德先生痛於中華民國卅一年十月十八日午時壽終滬寓謹擇於十月卅日下午二時在樂園殯儀館大殮謹此報聞
沈玉溪堂賬房謹具

魏宅訃告

顯考申榮府君痛於中華民國卅一年九月廿六日即夏曆八月十七日寅時壽終正寢距生於遜清光緒丙子年正月初六日亥時享壽六十有七歲謹涓於國曆十月三十日（即夏曆九月廿一日）假新閘路北首麥特赫司脫路清涼禪寺設奠領帖恐訃不週特登報奉聞
族繁恕不備載
孤哀子魏昌 鴻錦永德 琦 靜 泣血稽首

楊華峯謝啓

先嚴福洲公之喪適華峯華章于役異地子道有虧終身抱恨承諸親友臨弔執紼無任銘感茲華章奔喪抵滬本擬踵門叩謝奈途次稍受風寒致未克如願歎仄無似謹遵遺命除在敦堂誦經祈禱外不計告不設奠不受賻餽省諸費移充善舉謹此鳴謝伏維矜鑒

不痛不麻　奏効如神
大學眼藥
772

病中病後衰弱之人　食慾不振胃弱之人　產前產後病弱女性　虛弱體質的幼小兒
保利他民
（包裝）[illegible]　各大藥房均有經售
總發行　武田大藥廠
2-79

用彈性纖維織成

眞善美

高等棉毛內衣

舒適　溫暖　體貼　漂亮　堅牢

錦盒裝潢　送禮大方

到處有售

中國製造內衣廠股份有限公司榮譽出品

閃電治淋　複硫

梅濁尅星

片劑　針劑

初起淋病：廿四小時治愈

慢性淋病：三天四天斷根

藥房均售

近期內將展開冬令防疫運動

注意於清除街頭不潔物　禁止吐痰宣傳擴大推行

工部局衛生處長田代氏稱，每屆冬令，傷寒、天花、感冒、猩紅熱與氣管支炎等疾病最爲猖獗，衛生處爲防止此等疾病之蔓延起見，刻正擬具冬令防疫運動之計劃，此項運動，將於數天內開始，同時並有告防疫證不復需要，蓋虎疫在夏令最盛，今則已停止流行，而不復爲公衆康健之嚴重威脅，上海之疾病，多因道路里衛不潔而起，故今冬展開減低市民死亡率之運動時，將集中注意力於清除

集中力量　確保清潔

公共租界街道之不潔物、餐室之廚房與公廁將按時加以查察，以確保其清潔，

對傳染病　防止蔓延

許多有害之疾病，皆因不顧衛生而致蔓延，傳染病之起源如果消除，則上海在今冬必可臻於理想的衛生狀態，工部局決定在外灘建造永久公廁，以代目下之臨時公廁，足以表示當局力圖防止冬季傳染病之蔓延，在街頭與公共場所隨地吐痰，於公共康健有害，故衛生處並擬推行禁止吐痰運動，使公衆明瞭隨地吐痰之危險，則肺病流行之根本起源，即可祛除，此項運動，或將在最短期內展開，總之上海之冬令衛生狀況，將在滿意的控制之下，固有種種理由，可抱樂觀云、

天主教安老院　一週募捐

聖芳濟中學主辦

上海安老院，爲天主教修女所創辦，設立以來，有三十八年之歷史，其地點在南市機廠街三十九號，目下收容年逾六十以上之男女計三百五十人，不問是否教友，均一律安養，近因百物昂貴，需資益巨，聖芳濟中學特於前日印小啟，分送學生家屬暨其親友，作一週之募捐運動，不論錢款物品（食物衣物均可）多寡，慨慨捐輸，當爲代收轉送，可謂教育界熱心養老事業之前驅矣，聞該院頗望慈善君子，前往參觀，並予佽助云、

困於經濟　夫婦自盡

昨晨九時三十七分左右，北河南路四五一號，有夫婦倆因困於經濟，相繼自盡斃命，其夫名沈樹成，年四十二歲，投繯自縊身死，妻吳氏，年三十九歲，吞服毒藥殞命，亦云慘矣、

慈善義賣跳舞會　向各界道謝

慈善義賣跳舞會，今已圓滿結束，昨日該會向各界致鳴謝函云、敝會此次舉行慈善義賣跳舞會，承蒙各界士女熱烈贊助，踴躍輸將，至爲感謝，惟場窄衆濟，招待諸多欠週，無任歉疚，務希鑒諒爲幸，

捐款已逾萬元　青年會膳食補助

男女青年會清寒學生膳食補助捐款，日來續承各界捐輸，仍盼各界踴躍佽助，茲將捐款人列佈如下，李邦賢一百元、久大寶號一千元、趙孔言五百元、國華保險公司一百元、謙泰公司一百元、李好善博士經募滬江附中學生張嘉生二十元、汪均欣五元、張碧雲·董亞芬各一元、楊素凝·黎紹桓各五元、黎紹良十五元、祁劉英五元、周修英五元、朱錦娥·程欣慈·王文藻·鄒愛麗·王禮　以上各一元、陳世英·呂佩英·湯惠英·蔡劍華·張太太·黃承惠、以上各五元、蔡晉記二十元、以上共計一千九百十七元、合前存九千六百十七元、總結一萬一千五百九十二元、惟該會捐款目的爲五萬元、現距目標尚遠、仍盼各界源源捐輸、完成義舉、

上海詩文學社

（一）每週授課四小時星期六下午三至五時星期日上午八時半至十時半（二）本屆課題李義山詩五排有感及七律重有感奚白石湖廢宮春及齊天樂與穀人駢文會吁江遺詩序（三）隨時入社每月納費十五元加入四聲班者每月三元（四）社址暫假卡德路郵局斜對一九一號寰球中國學生會電話三一一六四接洽函索章附郵

解決汽車燃料

本廠自運栗柴機器鋸劈尺寸均勻柴身乾燥經濟耐燒中途無拋錨之憂每擔價四十二元歡迎各界試用　電話九一九四五號　協記鋸木廠　老閘橋南堍

最新式女大衣·廉價傾銷

八折優待　特價完竣爲止

福煦路成都路口　麗麗公司

新普育堂　經費竭蹶勉力維持

新普育堂留養男女老幼殘廢孤兒達一千餘人、每月開支最少需七萬餘元，此項經費，惟賴各界捐助，此外別無來源，歷年以來，主事者艱苦撐持，成績大著，深得社會熱心人士同情贊助，款項衣物，捐輸不輟，幸能勉強維持，茲悉近數月來，各界源源捐款，頗仍不及開支之半，致該堂經費日漸短絀，一旦告竭，千餘孤幼，勢將斷炊待斃，或盼各界善士，慨解仁囊，迅予救助，俾維生活，免陷絕境，收款處（一）漢口路四六〇號綢業銀行信託部，（二）雲南路四七號濟華堂藥房，（三）福州路一五六號華美藥房，（四）法租界天主堂街天主堂（兼收物品）

（下圖爲該堂孤兒宿舍整齊清潔殊可贊揚）

六大圖書館巡禮（上）

中外各家圖書可稱全備　希望大衆養成讀書嗜好

鴻英圖書館籌備了十幾年，到上月中旬才開放，自申報把這消息傳開以後，入館閱覽的人頓時增加數倍。平常每次有十五六人，星期日有三十餘人。

蒐羅豐富的

其實該館在籌備期間，允許外界閱覽，只須有介紹書，不收費用，然而閱覽的人却沒有這樣踴躍，可見上海的青年人，不是沒有上圖書館的習慣，也不是爲閱覽欣賞力的薄弱，却因爲不知道圖書館的情形和手續，怕麻煩，才對圖書館發生種種的隔膜。因此，我在這裏想不揣鄙陋，把各圖書館的情形概略，寫成一篇印象記，貢獻於需要的讀者。

六處館址

現在上海較大的圖書館只有六個，兩租界的各占其半，法租界的三個是明復，震旦和鴻英，公共租界的三個，即新亞·工部局·和海關。這六個圖書館之中，只有新亞和工部局二者在東部，其餘均在西南一帶。而且東部兩家的書籍，和近東部的震旦的一部分書，都可借出館外，西部三家則全不能借出，所以以機會而論，自然以住在西部的占便宜些。

新亞在蘇淞大樓的三樓上面，這座大樓以前是學府滙數館，很爲人所熟悉，工部局圖書館本在外灘一帶，孟母三遷，才搬到四馬路浙江路的小菜場三樓。以上兩處都在交通便利之區，有好幾路電車直達。海關圖書館在新閘路赫德路西，震旦圖書館在呂班路旁神父路南，鴻英圖書館在霞飛路白賽仲路，都有電車可到。只有明復圖書館地方比較偏僻，沒有車軌可通。其實偏僻和幽靜恒相關聯，越是偏僻的地方，往往是讀書的良好環境。上列六個圖書館中，前四個門外都有牌子，後兩個却沒有，所以初次去的人要記住門牌號數，鴻英是霞飛路一四一三，明復是亞爾培路五三三。

各有專長

除新亞的藏書以通俗爲主外，其餘五館，各有所專，讀者可根據自己的需要來決定要入的圖書館。震旦所藏的大部分爲法文書，自「丁氏文庫」「李氏叢書」加入以後，已成爲叢書的淵藪。自宋的百川學海至明清間許多著名的叢書，略已完備。此外有萬有文庫一部，四庫珍本，四部叢刊，四部備要以及其他各科書籍，以醫學爲最豐富，中西醫書皆備，是爲研究國學和醫學者最好地方。

海關所藏以經濟，統計，商業等資料爲大宗，其次即爲方志，多屬清代所修，其豐富在上海六家中爲第一，此外關於掌故方面的亦多，叢書則以清代刻本爲多，如安徽叢書，汪氏叢書，冒氏叢書……等數量雖少，却往往爲他書館所缺乏。鴻英所藏多爲史地方面，方志稍次於海關。工部局的國文書較少，各科的普通著作大抵都有些，較近在大批購買商務的國學小叢書和國學基本叢書，所以對國學入門者最爲適宜。譯本小說非常豐富，近來又添置張恨水等的著作。明復圖書館所藏的國文書，有些極普通的書是常常沒有的，有些極不經見的却有收藏，有些學術團體贈來的小冊子或專著，外間往往缺乏，這裏却可看到。大抵以數理，工程，化學，機械紡織幾方面的書較多較好。

文獻資料

西文書籍，新亞幾全付缺如，鴻英稍稍有些統計方面的資料。震旦則幾全爲法文。所以藏英文書籍的圖書館僅占一半。以上僅就散本單行的書籍而言。其他坊間印好的大部叢書中，往往包括許多單本。萬有文庫在新亞，震旦都藏有兩集。工部局所藏則爲兩集的選本。四庫珍本，震旦都有，四部叢刊則工部局，震旦，新亞僅後者初編一集。叢書集成見於鴻英，工部局兩處。但後者尚未編目。

海關所藏以經濟最多，西人所著關於我國情況的書亦頗不少。明復所藏的西文書頗普遍，不但理化數學工程，機械很豐富，即傳記，小說文學各類，亦很可觀。工部局的西文書爲小說（fiction）非小說（non fiction），兒童書（J字爲記）三類。小說占大部分，另有偵探小說（detective）一欄，書背以星標爲號，擺在另一架子上，供偵探迷的選擇。非小說的書中傳記（bibliography. 92）歷史最豐富，其他各科則有許多是前世紀及數十年前的第一次名著，別處很難見到的。至於這方面的新書，都比較的少。

書籍爲知識資料精煉過的結晶，有許多專門的資料，仍有賴於報章雜誌。報章雜誌的收集爲鴻英圖書館最大的特點。該館自民國十五六年開始收集十五六年以來我國雜誌及大學的刊物，如雨後春筍，不論出版的地方在南北都會只要不是閒談趣味而有文獻可徵者，靡不收集無遺。即十五六年以前的雜誌，亦設法收集，得許多。圖書館的藏書，與歷史有極大的關係。有許多一度流行的書籍，當時很易得到，時過境遷，或絕版，或書店停閉，便成爲孤本，報章雜誌，這情形尤爲顯著。此外各圖書館中的雜誌，明復所藏可居其次，但多待編目。海關圖書館於清末民初的有名期刊如新民報，甲寅雜誌，新青年等頗有所蒐集。震旦像有方面，頗有幾種零零碎碎的西文期刊文獻很多，醫學，明復所藏的西文期刊文獻很多，幾種著名雜誌，對經營實業者，很有用處，所以該館很歡迎和廠家合作。工部局有許多流行的西文雜誌，合訂本可以借出館外。

參考書籍

圖書館不但供給可讀的書籍，還供給參考的圖表，辭典，索引等所謂工具書，這些書按例擺在架上，任人自由取閱，但無論如何，不准出借。書籍有R爲記，即參考書（reference）的縮文。西文參考書以工部局最豐富，不但各科均已齊備，即西文關於我國國情與藝術的書，亦有列入。不過鎖在玻璃櫥內，閱時須呼工役，國文參考書以鴻英最豐富，不但各項辭典皆已俱全，他如天文年曆，地志綜錄，期刊索引以及廿四史正補編十通等皆列架上，可資取閱。他如清朝耆獻類徵，歷代名人生卒年里碑傳索引等，總目提要叢書子目索引等不列架上，但亦有收藏，海關圖書館參考書上有幾種經濟統計方面的詳細索引是別處所看不到的。此外中西文的名人錄（who's who）以海關最多。明復圖書館有全部科學和科學畫報，其他的參考書自然也以工程化學等爲對象。百科全書，以英國的最普遍，除新亞外，五處都有，但版子不同，內容各異。以震旦的最舊，海關明復次之，鴻英工部局最新。其他美國的張氏百科全書，海關存一部，法國的震旦存一部，日本的百科字典鴻英存一部。

參考書中另有一種類書，也是書的集成，但是把資料分目拆編，不像叢書那般還其本來面目的，這本是詞賦家的工具，即普通參考亦很重要。類書的皮藏自以震旦最豐富，普通如佩文韻府之類幾乎各家都有。我國最大的類書爲「（古今）圖書集成」，除新亞鴻英以外皆有收藏。（劍）

馮俊英

刮宮　避孕

月經　不孕

精醫婦女

廣州夏葛醫學院婦科醫師　英國倫敦大學婦科專家

前任英國倫敦醫院主任兼廣州惠愛醫院及博濟醫院主任

診所：靜安寺路九江路口　電話九八八五五

新時代女性秘寶　健美的根源

☆最高效能·女性荷爾蒙劑☆

愛始萌

以前的女性荷爾蒙注射及內服藥各有缺點，本品則爲最新發明的妙劑，每日二片，顯然的發揮治病，美顏的二重效能，請速一試

五十片裝·一百片裝

上海北四川路　田邊洋行

商業新聞

環球企業公司

茲有某銀團擬做房地產押款手續簡捷利息低廉如有需要以房地產押款者敝公司可代爲介紹詳情請駕臨敝公司地產部接洽可也

地址　香港路銀行公會二樓　電話　一七六〇四　一八八三五

乙戊公債　狂跌停板

公債暗盤交易、昨市續起鉅大跌風，賣氣一時非常濃厚，各幫紛紛出籠，致市價跌勢極爲猛烈，平常多頭太多，致演成目下狂瀉，丙種曾於初開時，稍形回上，做過三元，不旋踵遽起跌風，一路破關，直往下瀉，連破四元、六十元大關，竟見打破，見五十九元八角小價，乙戊兩種，遽狂瀉停板，彼時五種公債，均在六十元內，入後乙戊兩種停板價，有人收買，市價乃又回上，乙種比停板價回上一元八角，戊種比停板價回上二元，但均在停板後所做，故各種行市跌落頗不平均，走勢仍未見穩定，滿城風雨，令人裹足，市價結果，除乙戊兩種跌停板外，餘不過六八九角至一元二角而已，成交已經交割者，約三百七八十萬元，茲列簡明表於後、

類別	最高	最低	收盤	比前日
統甲	六〇.〇〇	五八.五〇	五九.五〇	跌〇.六〇
統乙	六八.〇〇	六〇.〇〇	六〇.〇〇	跌停板
統丙	六三.〇〇	五九.八〇	六〇.六〇	又一.二〇
統丁	五七.〇〇	五五.〇〇	五六.〇〇	又〇.九〇
統戊	五九.八〇	五九.〇〇	五九.四〇	跌停板

文化股　煊赫一時

昨華商股票市況，仍以文化業股爲風頭，市價登峰造極，影響於他種股票，同被引起，商務書館，竟由三百八十五元飛上至四百元外，見四百零五元空前高峰，爲最後成交價，軋升十五元，查已連升三天，共升三十七元半之巨，中華書局當日有二十七元半强勢，由三百元與爲三百二十七元半後三百十七元半，升十二元半，亦升三天，共漲四十七元五角，上升尤巨，世界書局自本月十五日發動漲勢後，買戶有增無已，昨又飛升十二元，會見一百十六元新高價，後十五元，已步升十三天（除星期）共升四十五元，大中華火柴亦創一百七十元高價，總升五元，南洋烟草呆平，開利價在十九元左右，永安及國貨公司均復出一百二十元關，新新一百三十四元，各升一元至三元，內衣略升至三十二元左右，紡織業之永安紡織因原料激强，買戶亦起活動，由一千七百七十五元升至一千八百二十五元最後十五元，回升三十元，美綸毛絨回升七角半，達十七元，宏興織造十三元七五升二角半，新豐印染求過於供，價升爲廿二元半，餘多呆平，新藥業漲風亦熾，新亞由四十九元半供達五十一元七五，中法八十七元二五，民誼八十四五元，中西四百五十五元，均爲最後價，軋升一元至十元不一、明星香水二百五十元、冠生園價在二百五十二元半左右、電器業公信電氣因該廠近接得大批華北定貨、爲投資者所青睞、獨升至十六元二五、有買戶、公用股華商電氣反見軟弱、小五角、閘北水電呆平在四十二元左右、新華噴漆堅挺、餘少變動、今誌表於後、

股名	最高	最低
商務書館	四〇五.〇〇	三九五.〇〇
中華書局	三七五.〇〇	三六〇.〇〇
世界書局	一二七.〇〇	一〇三.〇〇
大中華火柴	一三七.〇〇	一二五.五〇
南洋烟草	一二三.五〇	一〇〇.〇〇
開利百貨	一九.〇〇	一八.五〇
永安公司	三二.五〇	一八.〇〇
新新公司	二四.〇〇	二三.〇〇
國貨公司	三三.〇〇	一九.〇〇
中國內衣	三三.五〇	三一.五〇
永安紡織	一八五.〇〇	一七五.〇〇
美亞綢廠	六五.〇〇	六〇.〇〇
美綸毛織	一七.五〇	一六.〇〇
新豐印染	三三.五〇	三二.〇〇
上海棉織	三二.七五	三二.七五
大中華織造	一四.〇〇	一三.〇〇
金谷飯店	一五.〇〇	一三.五〇
冠生園	二五五.〇〇	二四八.〇〇
閘北水電	四二.〇〇	四〇.五〇
華商電氣	三二.二五	三一.〇〇
新亞藥廠	五二.七五	四九.五〇
中法藥房	八七.五〇	八五.〇〇
民誼藥廠	八五.〇〇	八二.〇〇
新華噴漆	一四.二五	一三.二五
公信電器	一六.七五	一六.二五
一元染織	四.二五	三.七〇
公平車廠	三三.二五	三三.〇〇

將復見銀色車輛

中國聯業汽車公司經營

中國聯業汽車股份有限公司，爲本埠企業界巨子徐鐵珊、裘履登、馬少荃等發起組織，以經營出租貨運汽車及改裝各種汽車爲業務，資本總額中儲券六百萬元，分作六十萬股，每股十元，業已一次收足，當於本月十六日舉行創立會，選任徐鐵珊、裘履登、馬少荃、諸文綺、鄭敏賢、凌夢華、孫枕泉、裴蔭三、徐佐良等九人爲董事，並推定徐鐵珊爲董事長，裘履登等爲常務董事，馬少荃爲總經理，即日進行開業事宜，聞該公司受盤前銀色汽車公司全部汽車站工場及生財電話，並聘有專門技師，對於裝配木柴汽車特所擅長，負責保用，現已開始接受外界改裝及裝配之委託，至出租汽車，亦已呈請各主管當局發給執照，想不日銀色車輛復可飛駛全市，市民代步，祇須如舊撥三〇〇三〇號電話，即可應召服務，便利匪淺云、

聯鈔回上　飾金掛升

昨本市銀樓業大新同行首飾金門市每兩兌出掛牌，初爲二千四百五十元，十點後回升五十元，掛二千五百元、（收進減三百元左右）同業互做價已見回升，乃聯銀券回上也，晨爲二千二百三十元，高五元，在買勢中步升達二千二百七十元，正午稍回爲二千二百六十元，高三十五元，有四十元差度，成交清稀云、至首飾紋銀每兩掛牌仍十四元、同業互做價十二元三四角，售價在十二元半之上云、

昨錢業公會拆息仍懸一角四

東疋堅强逾恆

▲廠布　交易清稀，十六磅地球粗布現盤二〇八元，又飛鴻二〇七元，十二磅地球細布一七五元，大鵬一七二元，富貴一七一元，桃花女士林新棧單最後做二八五元、

▲東布　昨日布市、堅强逾恒、龍頭細布新新單高達一八二元、又銀行單一七五元、中檔亦頗堅硬、彩球一七四元、飛魚一七二元五角、陽鶴一七一元七角五分、喇叭直一七〇元七角五分、四君子嗶嘰初做七元一角八分、終爲七元一角三分、又銀行單七元一角三分、

商◇業◇簡◇訊

▲南塘芡歉收　蘇州所產南塘芡實，向極有名，本屆新貨業已登場，收成甚歉，產價初平後緊，步升一百九十碼，據聞已達一千〇九十元，此間冷氣貨，因亦隨緊，後市有續升可能、

▲大蜜棗更覺稀少　蜜棗邇來到存俱少，而上檔更覺希罕，故市勢堅挺，昨市大式與中式售盤相差達二百碼、可見緊俏一斑、

▲香烟易漲難跌　執貨者扳持觀望，貨價仍俏，如大英牌九千元、老刀八千元、品海七千九百元、仙女七千元、五華七千一百元，比上日軋升五十元光景、且烟金槍牌三千二百元、金大樓三千四百元、紅玫瑰二千六百五十元、余祿三千四百廿元、廿枝三千一百元、雙斧三千五百元、指南二千八百元、國烟金字塔五千九百元、美麗五千二百五十元、金鼠三千八百元、白金龍三千四百元、黃金龍三千二百元、均呈堅持趨勢、

▲會司鐵市勢向榮　二百磅美會司鐵市上流通貨異常軋缺，昨日由本街製罐廠印刷廠等略見點綴，於是岑寂之市氣，爲之一散，而執貨者人心亦秀，標準昂堅，昨如二百磅美會司鐵每箱沽一千八百元，二百磅狹條鐵每箱售一千五百元，二百磅青鉛會司鐵每箱一千六百元，二百磅青鉛雙連鐵每箱二千元，九十磅及一百磅單連小馬口鐵每箱一千二百元，一百八十磅及二百磅雙連馬口鐵每箱二千二百元，二千磅黑鐵坯子每捆喊一萬五千元、

▲呢絨暫難進展　呢絨市面，昨日仍極委疲，各貨行情，始終下游，因銷路不暢，交易有限，齊呈供過於求之概，市勢暫難進展，昨美綸騎行呢，條格子售五十五元，素色四十五元，美豐三元藏灰大衣呢三百三十元，四五六花呢一百二十元，一百七十元，上海藏青林棒一百七十元，怡和黑褲呢二百二十元，寅豐一百九十五元，章華一百八十元，宏康二百四十元，公平花洋布九元六角，嗶嘰六元八角、

法租界保甲義捐報告

東恒泰二百元，新永裕·金記·陳記·張記·興記·鴻記·得記·以上各一百五十元，英華旅館·惠中旅館·鳥芳旅館·永安旅館·遠東旅館·華昌洗染·錢協茂·發達泰·以上各一百元，瑞發茂·昌參行一千元，陳根發一百元，館一百五十元，安吉元行五百元，共豐布號一百元，安泰紫行三百元，金山理髮室一百五十元，王祥坤·胡志家·傅子仁·同興和各一百元，中華廠·協昌祥各四百元，朱品齋·永興各二百元，大同和四百元，和豐三百元，友寶沙發店一百元，天廚味精廠一千元，同泰米號六百元，晉泰祥紙號四百元，餘豐印刷所一百元，陳新順煤炭號四百元，大吉祥·泰豐旅館各一百元，東和旅館一百元，天茂祥烟紙店·東海煤炭號·元泰醬園·郁培記·張樹記酒店各一百元，狀元樓菜館二百元，泰安旅館上各一百元，大昌烟號·黃明順各一百元，湧利水管行·公和泰烟紙店·以上各一百元，南京大戲院一千元，義康冷飲號一百元，新老大房四百元，尚文小學·董華堂·程桂初·孫泉生各一百元，永泰祥·鄭泰興·張普泉·各二百元，有利烟號一千元，陳遂梯三百五十元，復興九金號八百元，慶安旅館一百元，范回春三千元，民豪餅乾號一百元，沈順生·潘榮·泰豐泰店·新昌銅錫號各五十元，社會滙·滬中理髮社·馮仲英二百元，益順恒糟坊二百元，曹禮武忠發·寶乾生以上各一百元，章元·緯達織造廠九百元，謝榮肥水木作一百五十元，老恒升酒行一百五十元，聚豐豬行二百五十元，杜襄卿三百元，恒州新紙號·萬茂醬園·唐紹織·富樂院以上各一百元，陳遂齡五百元，顏興舉五十元，永興泰麻袋號三百元，大新服裝店一百元，金乘衡一千元，王榮錦一百元，協順泰成衣莊七百元，公大米號五百元，張義方四百元，程秉耕·姚鑑澄·協昌成·梁健民·李才裕·萬和祥·南永豐·恒濟當以上各三百元，任欽泉二百五十元，童蓮蓀二百五十元，鄭序英·徐愼初·春源潤·劉正大·天福·福泰·和豐·老裕豐·中華鞋店·鄒義宏·周菱舫·朱良邦·萬源祥·趙金鏞·何春裕·王步瀛·朱子濤·慶裕豐·大昌南·董伯偉以上各二百元，何卓人·李俊榮·陳厚氏·沈志芳以上各一百五十元，華洋新·源豐·珠豐祥·涵成·張鄭玉英·益豐公司·小小酒店·復興祥·顧清尚·張鏡聯·許椿記·宜且有·豐裕·段蓮青·久大染坊·和合廠·沈西賓·洪和卿·應豐·孫中節·樊春霖·夏滄洲·向石漢·徐秀蓀·陳雪岑·張華棣·翔立茶漆號以上各一百元，王鴻賓七十元，辭茂一千一百元，范敦福六百元、沈蓀如六百元、共計十八萬零六百九十元、連前共計六十八萬四千五百零二元零九分、

空屋起火

小沙渡路三二五號洋房，於昨晚十時五十分樓上突然失愼，救火會得訊，旋即驅車前往澆救，立時救熄，僅該樓屋頂燒壞，其他物件並無損壞，聞該洋房係某西人之住宅，現無人居住、

各界簡訊

▲鋼筆公司　河南路泗涇路口上海鋼筆公司，專營各種名貴鋼筆，如派克康克令新民華孚等中外名廠出品鋼筆，價貨充足，設有修理部，廉價部，換新部，經理洪方竹，服務忠實，爲唯一鋼筆專家、

▲寧社集婚　寧社集團結婚莊嚴隆重，經濟簡便，凡欲參加該社結婚，費僅一百五十元，包括禮堂樂隊西式禮服兜紗頭花手套花球棧級證書等一切在內，無其他雜費，而證書照相花球等，均由該社免費贈送，聞第二屆十一月五日舉行，各界參加，可向同孚路一二六九弄該社登記，電話三六五四〇、

▲祥生汽車　祥生汽車公司創設於民國初年，戰後停頓，近已增資爲五百萬元，製備新驅三輛客車三百輛，於下月中開租營業，同時積極籌備出租木炭汽車，電話四〇〇〇〇號、

▲昨日本報發報時間七點廿分

體育新聞

自警杯足球義賽　今日召開重要會議

討論西人混合人選等問題　西聯會亦將於今日開會討論

本市公共租界保甲指導委員會主辦之自警盃中西足球對抗大賽、聯誼對混合、戰、定本星期日（下午）假膠州公園舉行，大公司門票預售、日有新紀錄出現、預計存額、恐已難於持今明兩日之發售、而後日臨時門售、更傳求過於供、至於雙方陣容，日來均在厲兵秣馬，積極遴選中，混合隊因須加强兵力，故曾委任西聯會另組一特別選拔委員會辦理，以專責任，而使全滬外僑精銳、集中於一，以期組成勁軍，與聯誼作背城借一、該項由西聯組成之特種選委會、會於昨日傍晚一度召集，討論本週與聯誼週旋之混合隊陣容、當時對於人選問題，甄別至爲嚴密，爲鄭重起見，尚須於今午再行召集一次會議後，始可決定，會議地點，已決定假座南京路外灘惠中飯店舉行，屆時有關方面、均將出席、並參加討論、沈嗣良氏、亦將列席、據西人足球會當局、該會定今日召開會議、討論自警杯足球義賽問題、

晨友盃籃球甲組　白隊輕取樂光

▲今晚藍隊冰隊交鋒　晨友盃籃球聯賽，甲組白隊對樂光，前晚在中青年會健身房交綏，白隊猛將如雲，余郁子·卓國榮·馬康希等均能征慣戰，樂光老將在王守方率領下，雖於過一度勝藍隊，出過冷門，但此賽遇白隊猛烈攻擊，竟一蹶莫展，以四十九對十八敗下陣來，白隊既勝，對於錦標前途，希望增濃，今晚仍有三場，甲組藍遇冰隊，藍隊爲全滬化身，爲上屆冠軍，麾下猛將幼良·陶紹生·董仰峯·鄭自仁等均屬上將，此外尚有乙組強雄，老爺分戰倫友及窗隊、今晚秩序如下、

強雄—倫友（乙中）七時三十分

老爺—窗隊（乙青）八時一刻

藍隊—冰隊（甲組）下午九時

▲前賽結果

晨藍勝青燕（乙中）廿四—十三

晨白勝鋼機（乙青）四七—一五

白隊勝藥光（甲組）四九—十八

回力球鞋

申報船期表

出口

▲寧波

益生　三十日下午三時　泊揚子碼頭

新寧紹　三十一日下午三時　泊太古碼頭

鴨門　二日下午三時　泊太古碼頭

萬吉　二日下午三時　泊揚子碼頭

▲定海班（經沈家門）

舟山　三十一日下午五時　泊廣信碼頭

新平　二日下午五時　泊廣信碼頭

華森　三日下午五時　泊廣信碼頭

▲崇明班（經海門·南門港）

裕通　三十日上午九時　五號碼頭

南通　三十一日上午九時　仝上

▲通州班（任家港·天生港）

三和　三十日下午六時　六號碼頭

旭東　三十一日下午六時　六號碼頭

▲青龍港班（經東海門·東港）

元和　三十日上午九時　十二號碼頭

華興　三十一日上午九時　十二號碼頭

▲溫州班（七丫口·福山）

華祿　三十日上午八時　六號碼頭

△江北班

滬揚　三十日上午十時　十三號碼頭

安泰　三十一日上午十時　十三號碼頭

安和　二日上午十時　十三號碼頭

△口岸班　八圩港·天星橋·揚州·五圩港·江口

通泰　三十日中午　十三號碼頭

瑞興　三十一日中午　十二號碼頭

長江　三日中午　十三號碼頭

行情準確　成交迅速

五福股票公司

代客買賣華商股票

電話　14967　18566

地址　江西路二馬路新康大樓四〇七號

裕康股票公司

代理買賣華商股票

收買下列華商股票：和豐紗廠　內地自來水　華商紗布　寧紹商輪

地址九江路證券大樓二五八號　電話　13561　13562

振華股票公司

代理買賣華商股票

電話九六〇〇一號轉

成交迅速　服務忠誠

惠康股票公司

代理買賣華商股票　兼收各種零星股單

地址四川路新康路一〇九號　電話　17688　13740　11928

第三期

華股研究週報

本期要目　文化股的透視　紐約股市週訊

每冊零售一元　預定三月十元　定閱處二馬路明書局　電話九五九六七

靜安寺路新市場東首鳴鳴路口

嘉利西裝

大衣西裝翻新改樣　襯衫破舊換領換袖　高明技工取費克己

電話三〇八五三轉　電話接送隨喚隨到

A.D. MEN'S TAILOR
謌達呢絨西服號
靜安寺路九六八号 電話三九〇二八

開幕犧牲品 歡迎參觀 （慕爾鳴路口）
大批歐美全毛秋冬男女大衣 每件一百五十元 每人限購一件
全毛花呢西裝二百套 起每套連工八百元 每人限定製一套
另剪呢絨衣料定價特別便宜 製高等西服由裁剪專家徐鼎大君設計包君滿意

眼科 何國治 何國器

以人工造人眼之術醫愈廣州市立盲童學院之一盲人
統理一切新久殘頑眼疾

此為前許君未與醫對照 後為許君之現正醫寓 重慶里華三十成
斜眼醫正
注意 ㊀為集中診療計，上午九點以前掛號 ㊁貧病患者請在十點以前掛號一元九點以後五元 ㊂藥費等均隨意惠贈
院址 威海衛路六二九至六三一號（慕爾鳴路口） 診時 每日上午九點至十二點（電話三八一八九）

眼科 秦錫祺醫師
監製秦氏砂眼藥水專治砂眼發癢赤眼多眼脂模糊畏光流淚等眼病
在滬臨診十餘年專治砂眼赤眼腫痛瞼漏倒毛刺痛流淚紅筋白翳等目疾施以特效法迅速治愈 門診上午十至十二下午三至六 診所靜安寺路靜安大樓電話32461

痔漏科 戴葆成
血痔 不用刀割包醫一切痔病 新久
鄭症無痛手術一次除根照常行動辦事 保無危險臨診廿年治愈萬人確具經驗 靜安別墅東九弄一〇一號電話33929

專割包皮過長 祇收一百元
決無其他費用 照常行動不用住院 割後 五馬路廣西路口 中大醫院

黃益壽醫師專割包皮
包皮之害 阻礙發育藏污積濁容易臭痒發炎紅腫腐爛又易患痛腫花柳下疳手淫遺精早洩精神衰弱此種痛苦乃包皮過長最多見者為終身幸福計必須早割割後增進性能健康
本醫師四十四年對包皮之成績 得約近萬人割時毫無痛苦割後行動作事不用住院無割太長短割壞等弊 ……
兼治 遺精下疳 早洩白濁 等性病
診所 愛多亞路廣西路口 時間 每日上午九時至下午六時

中央運動場 回力球
今天日場二時半起 單打十賽
地址 浙江路大戲院隔壁 定座電話 九一六二一號

注意本日明報 ？
改良主演甬劇 「暑」？？？

大新遊樂場
大京班 碧芳 三矮奇聞（日） 徐宗奇 雙會（夜） 孫鈴柏 武松★前本★
同興女子越劇社 天上海 麗華小姐（日） 陳艷秋（夜） 鄧鴻本中 按巡兩
友聯歌舞團 錢靜姿 中西少女四十餘人 領導
大華男女越劇社 陳樓月 陳苗 費根香 本末梅花（日） 仙紡織（夜） 本五刁劉氏
中華有聲公司出品巨片 ●影電● 張翠英主演 （黑衣盜） 趙如泉大冒上眞危險離台二丈半高顯絕技

◉明天日戲◉ 全體藝員通力合演 薛平貴與王寶釧
今夜請早 第二集 上欄杆
佈景裝置馬達 活景最新發明
宏碧緣
蔡記共舞台 後天日戲 各戲以出場為序 看後個道好
王陳趙王郭王 福鴻如桂少蓮 勝聲泉卿亭春 曹孔關魯周蔣周黃 操明公肅瑜幹倉蓋
羣借華 英會 東風 容道
全部楊排風
●焚棉山● 李如春 應寶蓮
陳桂蘭 陳鴻聲 王福勝 二進宮
改良大蚆蜡廟 ◆降香逛廟起◆
電話 八八四八五八〇八九

大舞台 定座電話 九〇〇二〇 九〇二〇
妹樹 ……
第二集 今夜請早 明天日戲（演准） 劍俠傳
魔鏡 六尺 綠雲仙 忽來忽去 現隱 部後
神怪劍俠傳
後天日戲
林樹森 前夜斬關公車胄 後擊鼓罵曹
李仲林 林沖夜奔 曹慧麟 蘇三起解
林樹森 孔明 巴丘計 周瑜歸天 王筱芳 周瑜 柴桑口弔孝

食蟹中毒救治法

宋大仁

十月十七卜報載愚園路殷姓住戶，食多量湖蟹致腹痛如絞，痛厥不省人事云，大仁按：食蟹之中毒，可分為兩類，一·為急性之中毒，二·對於蛋白質之過敏，後者雖不甚嚴重，但頗多發現，故將其分述如下：

（一）急性中毒：魚類蝦蟹等水產動物，往往因時節·種類·及病態（寄生蟲）之關係，而含有劇毒，尤以隔宿或腐敗之食物為然，此項毒物可誘發中毒，或急性胃炎，其症象頗為複雜，例如霍亂樣吐瀉，強烈之腹痛，嚥下困難，視覺障礙，痙攣，脫力，心悸，點狀出血，甚至死亡，此外可轉為傷寒之症象。

治療之方法，端在排除此項含有毒質之食物，例如洗胃，以及給與嘔吐劑，或瀉劑，以出空之，於是用強壯劑，如樟腦·濃咖啡·Lignor Ammon auiat 以維持中毒者之體力，腸內之毒物，尚可用獸炭等收斂劑吸收之。

（二）對於蛋白質之過敏症：異種之蛋白質，由皮下輸入身體時，可引起過敏之症象，例如：腹痛·痙攣·虛脫等症象，若由食管輸入，則蛋白質為消化液所破壞，故無過敏之現象，但蟹類之蛋白質，因其特異性較強之故，即有少量結合之鏈基酸吸收，即可引起過敏之症象，但不甚強烈，普通僅發生胃痛·腹痛·以及蕁麻症（即俗語之所謂風疹塊）而已，且此項症象尚須視個人之體質而不同，有對湖蟹極靈敏者，有絕無反應者。

治療之方法，可用健胃劑，如薑汁等，促起消化液之分泌，而使此項特異蛋白質澈底分解，此外若僅有輕少之胃痛或腹痛，或用止痛劑制止之，或聽其自然，此外吾人尚可用鈣劑以增強身體之抵抗力，此項鈣劑對於蕁麻症，尤易見效。

總之蟹類雖無河豚之危險，但體弱或患病，尤其胃病之患者，總以不食為宜，蓋過敏症之發生，已可使疾病轉劣，更無論中毒矣，至於蟹之選擇，則應挑其無異狀，死蟹，生食或擱置稍久之蟹，因均有中毒之危險，應加注意，或一然吐，而於可能範圍內，立即送至醫院，至於柴蘇生薑，不過促進胃液之分泌而已，並無辦毒之作用，重陽初過，黃花將綻，正把酒持螯時矣，特誌數語，以告食蟹者。（酬移助學金）

天下攘攘皆為利來

翼然

「當春不華，春意待秋，秋又不實，行將誰尤？」我們對於一般的蹉跎人生者，眞不勝其惋惜。

人類終是免不了，求名求利，尤其是今日的社會，誰不欲做一個名利雙收的驕子，可是為利決不能成名，為名決不能得利，與其利也寧名，與其名也寧實。

今日的驕子，為利者觸目皆是，務實者百不得一，不得已而求其次，為名者還是鳳毛麟角，此所以紛紛擾擾迄無寧日。

其實，實至名歸，惟務實始是人類眞正的目標。

百無一用是書生？

荀文

讀了二十七日偽網先生「百無一用是書生」一篇文，使人倒抽了一口冷氣，不僅為讀書人來了一擊當頭棒喝，也是可以說替讀書人表着同情的共鳴。因為環境畢竟在遷移，時代也在日日更換，當然現在做書生的也要改改良，不能夠像從前書生專門捏着一本書一天到晚搖着頭哼哼，子曰，學而時習之的幾句古書，並且也不能夠像伯夷叔齊不高興了就往首陽山上一走便罷，雖然不敢誹謗先賢的氣節，但是覺得他們也過於消極一些了。我以為讀書是一樁事，吃飯是另一樁事，不能合為一談，所以讀書貴乎明理辯別是非；合乎應得的利祿那當然應該得，不當得的利祿當然不該去得，不要利慾薰心反而把自己視為識時代的俊傑，這樣才把讀書的正眞意義弄糟了。

別誤會吧！所謂現代的書生，並不是叫你唸唸幾本「之乎也者」的冬烘書本，更不是希望將來的出路就做做猢猻王的三家村冬烘先生，或者石庫裏中小「學」店的老闆，這眞是太冤枉了，太辜負了。決不能專讀章句閉花，和夢想着「落難公子居然會中狀元」的章回小說的痴迷。今日所讀的書本莫不近乎實際應用：科學啦！工業啦！一類的新智識新學術，本來是學以致用，並不是祇唸死書，坐坐冷板凳算為正行交易，當然要從事工業，實業，企業的正規，許多新興事業正待着一般新教育的書生去發展福利社會才對。換一句話說，把今日所學得的新智識囤積起來，就是預備做他日應用的法寶，比較一般囤積西藥囤積百貨的市儈要強得多啦！也相信囤積智識是決不會受到當局的統制限價影響。希望憑理智去做，用良心來幹，是決不會使你失望的，也不是咒詛這般巧取豪奪用頭大腦的富紳，同時不要看了書生太百無一用的見解，徒然自怨自艾的吁嗟着吧！

學生三等車運動

樂客

生活艱困中掙扎着而生活的人們，是感到多麼的壓迫和苦悶啊，尤以一般子女多而感到生活負担奇重的父母們，他們除了供應生活費外，還得要供給子女入學讀書。

每當我在清晨上校去，坐在三等車上時，使我感到一種說不出的難過：一般衣冠楚楚的小姐少爺們，他們坐的當然是頭等，穿的是綢緞呢絨，裝飾得非常雅麗，這班青年男女，是為求學而求學的嗎，還卻使我起了一個大大的疑問。

我們還是靠着父母培養而生活的青年，在我們當中已有不少是成年的人了，古語謂：「人貴自立，」而我們還不能自給，這該感到多麼的慚愧啊，我們還能如此奢美的過活嗎。

我以為少用父母一分錢，就表明我們自立精神的程度高一分，三等車坐上去，並非是一種奇恥大辱，不過，表現出我們學生時代的一種精神吧了。學校中兩袖清風的教師們，他們很多還不是坐在三等車內，難道這就可以表明他們人格的低下嗎。

坐三等車的，不全都是無智識的，貧窮的和愚笨的人，我們很可以放心吧，有志的青年，假如深深地思考一下，這問題，一定不會以為我這話是不對的。

所以我想，凡愛念父母而顧到他們底辛勞的青年同學們，應當實行三等車運動。

詩人·文憑·和春捲

實廬

老K在學校裏的時節，是被公認為手面頗為兜得轉的一個，他有着一個非常宏大的志願，一振興商業，改良畸形發展的市面。老K是學經濟系的。

小徐，——我們的詩人，——和老K同樣地是我們中間的特出人材，老是一套半新不舊的西裝和很長的藝術的頭髮。我們詩人是打算致全生精力於新詩，每年出幾本詩集，拿點出版稅換飯吃的。

可是，走出校門不到三個月以後，既沒聽到老K的志願的實現，而遍尋所有的報紙雜誌，也不看見詩人的一句詩句，而朋友們傳來了一個新奇的消息，——老K跟詩人合了夥，在××路開了一爿小吃點，一炸春捲。朋友中間已有不少做過座上客了，據說味道居然不錯。

昨天偶然走過××路，忽然想起了老K和詩人，在一個一個門面的臨街屋裏找到了他們的寶號，店門口橫貼着「美味小吃店」的市招，一望而知詩人的大筆，和當年畢級刊封面時一般無二。

臨街安置着一套炸春捲用的「生財，」喝！老K正在用竹筷翻動鍋裏炸得黃黃的春捲呢！

「喝，老K！好久不見了！」我們的詩人正在裏面調麵粉呢！「坐會兒，吃幾根春捲！」

「非常抱歉！」我在詩人的對面坐了下來：「你們的寶號是什麼時候開張的？竟然忘了送禮！」

於是詩人抹了抹長頭髮，詳詳細細地告訴我畢業後怎樣東鑽西鑽結果沒一處着實，他曾經捧着文憑去應徵報上的「家庭教師」「高級級任」「編輯員」以及各種「徵求，」但結果總是原璧捧回。老K也是同樣的情形，進了一家銀行又被裁出來，於是他們碰到一起，於是老K一動腦筋，計上心來，於是……

客座上來了兩位客人，叫了兩客春捲，老K立刻捧了兩盤過來，詩人則忙着收另一位客人的賬了。

「生意好吧？」

「馬馬虎虎！」我們的詩人也居然染上了這一套：「每天三頓飯總夠維持，生意也有時多有時少，」因為春捲並不是什麼新出品！」

這一會客座裏生意突然多起來，四張桌子幾乎坐滿了，我加入了幫忙也還不大來得及，老K捧着盤子穿來穿去，詩人坐在櫃台上鈔票進進出出，很熟悉地忙着收進找出。

「你為什麼還是穿西裝呢？」在生意過了以後，我忽然看到詩人還是那套半新不舊的西裝。

「這叫噱頭！」詩人正經地回答：「比一丈長的減價市招都有用！人們一看見穿西裝的大學生在炸春捲，就自然而然地走進來了。」

老K將炸好的十幾根春捲盛了，半來，也加入我們的談話。

「這就叫不由自主！」他一面遞給我一雙筷子：「環境給你一個什麼位置，你就得接受！像我們在學校裏的時候，誰會想到畢業以後會開小吃店？可是，除了這個又有什麼辦法？」

「這是事實！」詩人接着說：「文憑，詩，都沒有用！只有春捲可以救活我們！」

「但是，」我嚥完了第一根春捲：「你們能夠在無可奈何的環境裏想出了這一條路，也正是你們可以自豪的地方了！」

「我曾和詩人商量過」，老K又發表了他的新計劃：「等到有機會時，我們將這小吃店擴充成茶室，茶館，以至於飯店！」

「那時請老兄來做董事長！」詩人拍拍我的肩膀。

「這計劃一定能夠實現的！」這是我在臨走時和他們說的話，否則，他們又怎麼會在無可奈何中想出了開小吃店呢？

「這是事實！」我又想起了詩人的話，「文憑，詩，都沒有用！只有春捲可以救活我們！」路是人走出來的；春捲也是他們自已炸成的。

甜蜜

楊幹

甜蜜是一朵美麗的花，生長於荊棘！

甜蜜是一朵薔薇，接近的是刺！

甜蜜是一朵潔白的花，但生存在拙劣的根！

無論什麼甜蜜啊，都調和着酸味！

應當估值着些微的痛苦吧，贏得最後快樂的是你。

風雨同舟

何家支

（一〇） 飛來峯

維城道：「你是一片至誠，眞使我感激得沒有話說，可是我倒把陳國芳忘懷了好久了，你看，她多少時候沒有信來了，我多少時候沒有提到她了。」他一邊說着話，一邊翻着史記，也是和翠珍一樣的，哽咽裏帶出些笑聲。翠珍牽着衣角，捲了捲又放直了，對維城望了一望，又把眼皮垂下了，說道：「你和陳小姐疏遠了，自然腦筋裏沒有她，倘然陳小姐也和我一樣在世上常住下來，一定你腦筋裏有了她，她腦筋裏有了你，你自然覺得陳小姐是配做你新夫人的一個。城弟，陳小姐來了，她也像城弟，喚我一聲翠珍姊，我有天大的憂愁，也都沒有了。」翠珍把臉偏偏過去，望着門外。不是怕門外有人進來聽聽話去，她是怕維城眼睜睜的來看着她的臉。

維城笑道：「她，她忙呢，她是要給國家出力的人，不是肯給家庭盡力的人。翠珍姊說她並最配做葉家媳婦的一個，我說她恰恰是不配，我也沒有心緒去找她，連寫封信，也都懶得動筆，這是你知道的。我以前總覺得婚姻的事，雖然，不要拘泥着古人三十而娶的明訓，但也覺得應該放在得到職業之後。現在我為了另外一個原因，覺得需要成家，成家之後，再立業也不為遲。翠珍姊，我的話，不能再說的使你動聽，只是消磨老老實實的幾句。我也曾跟嬸娘商量，嬸娘的意思，說要把我們倆的出生年月日時，給算命先生推算一下，我也贊成。大概她是給我們倆偷偷的算過了，聽她說，不能十成好，也得個七成好，有七成也夠了，只要人家說好，我沒有不說好，不是幾年以前那股醉心歐化的樣子了。翠珍姊……」他扔了手裏的書，走到翠珍面前來。翠珍還是望着門外，直等維城走的和翠珍只有尺許距離了，她一看，忙紅了臉站起來。（二一六）

大王油

家庭良藥 百病善治
大王油
總經理 三興公司

李阿毛信箱 衛生
投函詢問病症寄白克路二五〇號
（應曉南問）上課不到兩小時，即頭暈，夢且魘，何以治之？（答）此乃神經衰弱，應多用溴劑，臨睡冲服樂口福，亦有效。
（威仲傑問）嗆疾三年醫治難斷根，肺部無病，甚難，能否根治（答）大約支氣管喘息，與鈣劑，但亦無生命關係，注射維他命丙根治（憶清問）清晨散步有使病恢復與防止再發之效，……
（竹君問）略（答）以正心寡慾為唯一條件，其他療法，必須於手淫戒除後方有效。
（王俊問）略（答）注射或內服英得蒙，有效。
（楊永祥問）兩無名指生水泡，奇癢，指甲已變灰，如何辦法（答）從速請醫診治為上。
（慧珍問）㊀每於頭腦暈脹前，覺雙目發花，難靜，何病㊁身體乳部不發育，用何藥（答）㊀大約貧血，㊁注射女性荷爾蒙有效
（張栢年問）㊀華丸左大右小，㊀有得健康否㊁注射長可結婚否
（楊雄問）㊀鼻涕發臭何故（答）㊀多少總有疾患象徵㊁包皮過長可結婚否 ㊂大約是鼻竇炎，請醫診治為上 遺精三年，應服英得蒙若干？（答）四五百片。

春秋
上海婦女補習學校招生
（旨趣）專授失學婦女職業婦女學校女生（科目）國文 國語 會話 英文 日文 算術 代數 幾何 珠算 簿記 常識 打字 縫紉 刺繡 編織 鋼琴 平劇 唱歌
（資格）不限年齡程度不識字者亦可（入學）不限日期隨到隨為編入相當班級（校址）㊀華龍路88號㊁白克路631號（附告）備有宿舍可以住讀章程函索即寄

大滬 至尊寶 王熙文
首席紅星 張莉 明晚登場候教

中小區域唯一之情調舞場
國泰 首席紅星 張莉 常駐本廳晚舞候駕
鄭惠君 明日參加茶舞

茂齡公司天蟾舞台公演啟事
中華國劇學校啟事 ……

茂齡公司 天蟾舞臺
中華國劇學校 地址 南路馬路口 四馬路雲南路口 電話 九〇〇五五六六一〇
全體男女學生二百餘人 二初次合演標準平劇
今日上午十時開始預售戲票 日夜一律 連捐在內
樓下 一元五角 一元四角 三元六 樓上 一元五角 三元五 三樓 一元
十一月一日日場 大官賜福 威鎮草橋 四郎探母 搖錢樹
十一月一日夜場 富貴長春 荷珠配 巧奇村 惡虎村 玉堂春 戰太平
十一月二日夜場 百壽圖 穆柯寨 龍鳳閣 ▲大保國 ▲嘆皇陵 ▲二進宮 金山寺（全部） ●代打出手● （許仙降水起山金香漫止）

更新舞台 電話 九一七七一七 九三〇七二二
京朝名角 唱工正戲
票價 樓下 十一元五角 五元三角五分 三元 二元五角五分 娛樂捐三成在外
票價 樓上 六元六角一分 四元二角三分 二元九角二分 一元一角五分 捐三成在外
今天夜戲 投軍別窰 孫劉鈞文秋魁
傅德威 趙嵩樵 兩斷 李多奎 金少臣 將軍太后章文會
李玉芝 蔡少泉 王玉讓 關德咸 李宗義 李秀英 周維俊 李瑞亭 大八大錘 車輪大戰 斷臂說書
明天夜戲 綺鳳嬌 姚雪濤 張伯黨 張志強 招親 王玉讓 李瑞亭 李盛佐 劉桐軒 青風寨 嘉興府
傅德威 趙嵩樵 殷伊德 劉克金 周永振 菊芳利勤 （大）（鬧）
李宗義 李多奎 周維俊 李玉芝 關德咸 慈少泉 周斌秋 全部四郎探母 坐宮盜令起……出關見娘止
注意 購三李特刊一冊可得全部探母唱詞一份
預告 前後部 鼎盛春秋 李宗義一文工名劇
近期公演 密切注意

黃金大戲院 地址八仙橋 電話八四一一一
（夜戲座價） 樓上 十三元八角四 七元六角九 三元八角四 樓下 十六元九角二 七元六角九 五元三角八 三元二角七 娛捐三成在外
每日上午十時開始售券
三大劇團 合作破天荒 今明最後兩天
敬邀劇院諸三大此次合演……
臨別紀念 二天祇有臨別紀念
吳素秋 俞振飛（大武） 葉盛章 張蝶芬（張人夫） 韓金奎（公大） 蓋三省（王婆） 閻世善（孫二娘） 高雪樵（西門慶） 蓋叫天（武松）
武松與潘金蓮
今天夜戲 明天夜戲 曹雲芳 張國斌 白牡丹 劉世英 朱寶康 收關勝 傅雲若 李克昌 空城計 邱玉成 定軍山
▲美戲 ▲過大戶 ▲武松打虎 ▲兄嫂相逢 ▲戲叔 ▲挑簾 ▲裁衣 ▲謀親 ▲竟姦 ▲除毒 ▲殺嫂 ▲酬孟州 ▲店十字坡

皇后大戲院 榮記公司 電話九七七七七七（口路三馬路洽廣）
樓下座價 十五元三角八 十一元五角四 六元一角五 娛捐三成在外
樓上座價 十三元八角四 十一元 七元六角九 四元六角一 娛捐三成在外
上午十時開始售票 預早購票 免得擁擠
今天夜戲 七時開鑼
麒麟童 王長庚 李長山 曹慧麟 張芝芳 劉韻芳 張宏奎 李月山 合演 全部薛家將
張銘聲 一齣好戲 菊本 程玉菁 張宏奎 維 廉 十三妹
明天夜戲 七時開鑼 麒麟童 高百歲 李長山 張宏奎 程毓林 張銘聲 程玉菁 王熙春 全部三國誌
程玉菁啟事
張淑嫻啟事

保康公司為改良仙女冷霜特別啓事

本公司監製之仙女牌冷霜經過多次改正現已大爲改善此種改良仙女冷霜所用原料均係來路上品十分精純是以色澤更白不似以前之象牙色既不分解成粉復不起粒上浮各界女士以前所購仙女冷霜尚未用完而不滿意者儘可將原瓶攜至蒲石路五百卌四號本公司掉換改良仙女冷霜一瓶無須另出分文其新購改良仙女冷霜者倘用之而不滿意則請來本公司收回原價本公司決將代價如數奉還不誤

保康公司特啓（地址）蒲石路五百卌四號（電話）七〇〇九二

不同凡響 **大光明** 星期日起獻演 光明技術 國際歌舞明星 空前盛大集合 活色生香（舞）陽春白雪（歌）獨步上海（藝） **香雪海** 首集 上海小姐及五十人等登台

美琪 今天二時半五時一刻八時一刻獻映 唐曼李 亞契麗斯 三兄弟 SONG OF THE MUSKETEERS **三劍客** 星期二起映 **血濺飛剪島**

大光明 今天映二時半五時一刻八時一刻 科學恐怖巨片 卡洛夫 羅哥西 洛勾西 BLACK FRIDAY **借屍還魂** 換腦 借屍 奇形 怪物 雙面人身 星期日起第一集獻演 **香雪海**

今天映二時半五時一刻八時一刻 勞萊哈台 SAPS AT SEA **蝦兵蟹將** 星期一起映 **博愛里**

今天映二時半五時一刻八時一刻 ROBINSON CRUSOE OF CLIPPER ISLAND **血濺飛剪島** 瑪摩拉 星期日映 **美人魚** 今天明天 **愛普盧** 星期日准映 **蝴蝶夢**

大華 請購票以速向隅！ 今天起光榮獻演 走遍整個中國 週遊歐亞兩洲 發明十大奇技 驚世駭耳目 日夜三場：二時半・五時一刻・八時一刻

張慧冲大魔術團 NON STOP!

近代最有刺戟之表演 海上人看慣了魔術，張慧冲魔術不時新！ 技術跟時代進展 表演隨方式不同！

炮遁 人當肉彈即逝 禽遁 飛羽入目不見 空遁 人在空中成縹緲 氣遁 廿年變化身形 飛遁 化生煙以而去 缸遁 甫入缸口已失蹤影 刀遁 鋼刀利刃 身匿無跡 脫遁 頃刻如成灰 日新月異 出入神化 轉瞬之間 來去無踪

大華 今天二時半五時一刻八時一刻獻演 站在時代尖端的大魔術 奇異節目 全新道具 所有無人 所無有人 千變萬化 奇幻妙秘 **張慧冲大魔術團** 一次表演四十個大節目 接二連三演下去一分鐘也不停頓 炮遁 空遁 氣遁 飛遁 缸遁 刀遁 脫遁 禽遁 詳見大廣告

醇母精 德國製 每瓶十元 各大藥房均售 一粒抵十八 日服醇母精一粒 足抵普通醇母十八倍功效 Vitamin B + Phospher + Hormone + Lecithin 主治 神經衰弱 心臟衰弱 貧血腎虧 未老先衰 胃腸便秘 虛胖 吸鴉片者服之更妙 新總經理

金門 電話96261 二時半 五時一刻 八時半 伊麗娜 鮑慧兒 勃揚 **草裙誘春** 玉腿翻如雪 曼歌好行雲 星期六映（約翰海洛）（氏斐）**清平樂** 星期日晨早場

國聯 網羅新片 五天一換 今天起映 二時半 五時 八時半 （二元）（二元）（半元） 顧蘭君 新作 呂玉堃 蔡娟 合演 **落花恨** 下月四日 九日 十四日

斐裴 維多萊 英武神秘 上集 **隱身大盜**

光陸 二時半 五時一刻 八時一刻 勞萊哈台 **兒戲兵** 下期 **化身大俠** **美社** 二時半 五時半 九時 **桃花恨** 後天映起 **漢賓**

光華 （三次）二時半 五時 八時 四元二元 韓蘭根 殷秀岑 大學府 闔府 風光 **天霞** 王引 小老虎

巴黎 二時 五點一刻 八點一刻 秋安娜 **花月佳期** 下期映 **漢賓**

大滬 電21989（三場）二時半 五時半 八時半 張翠紅 王引 **王氏四俠** 後天開映 **海上大觀園** **明星** 二時半 五時半 八時半 胡楓 舒適 **紅淚影**

浙江 今天三場 陳雲裳 梅熹 合演 **木蘭從軍**

新新 今天二時半五時一刻八時半 華狄斯耐 彩色長片 **白雪公主**

卡爾登 今天日夜榮譽獻演 藝壇絕唱 無上偉構 **大馬戲團** 編劇 師陀 導演 佐臨 賣座始終狂熱 各報推薦 最後五天 觀眾熱烈演出

新中 天宮劇場 日夜二時半七時半 李靖 唐槐秋 廖凡 編劇 導演 舞台監督 **白淚痕** 婆媳交惡 家庭慘劇 演技之妙 堪稱觀止 藝力全力新貢獻

蘭心 電話：七〇一四一 時間 二時半 八時半 座價 六元 四元 今天日夜兩場 明天祇演日場 **陸露明 日出** 陳白露 舞台銀幕代表作 聯藝劇團演出

九華堂 精製 訂婚證書 結婚證書 各大公司有售

麗華大戲院 電話三〇〇六二（專差送票） 日夜獻演 二時半七時半（七元） **學界總動員** 世界文藝傑作 舉世歡迎名劇！ 美女作家 Alcott 原著 **小婦人**

新光 今天三場 二時半 五時一刻 八時半 第二十一天開映 **白雲塔** 周曼華 徐風 主演 有趣

金城 今天下午三場 二時 五時半 八時半 最後一天欲觀從速 **顧蘭君 顧也魯** 主演 **並蒂蓮** 後晨十時半加映早場

大上海 今天兩場 二時半 八時 （價座）四元 六元 八元 **博愛** 父母同子女來看！ 師長應帶學生來看！

中央 今天日夜開映 周曼華 舒適 主演 **白衣天使**

金都 今天下午三場 最後一天良機莫失 陳雲裳 顧也魯 **珠聯璧合** 明日起映

黃河 顧蘭君 黃河 主演 **春香鬧學**

紅寶 電話90172 日二時半 夜八時 **連滿二星期** 李綺年 **情天慾海** 冠英 大中國方 新生劇團

綠寶 今天日夜 艷情喜劇 **狂蝶戀花** 劉一新 胡笑梅 **馬路英雄** 明天提早演出

新都 今天施家劇團公演 **三朶花**

恩派亞 電話八〇二六一 今日夜 新申新社 張君麗 **紅歌女**

璇宮 今日夜 上海大任俠 **范高頭**

大中華 今日夜 文濱劇團 **燕姑娘** 明天 **殭屍** 邵濱孫

銀門 電話90672 裴揚華 程笑亭 今天日夜 二本 **小山東**

皇后 越劇 姚水娟 **知恩報恩** **老蔣五**

浙東 越劇 筱桂芳 **珍珠衫** **有夫之婦**

龍門 電話86175 尹桂芳 **繡鴛鴦** 今天夜戲 **雨打梨花**

中報 招聘 特種人事分類廣告 每行每天三元二行起登十行為限 電話接稿請撥 九三二四八

分類廣告

普遍贈送精美實用 拍紙簿 凡刊登本報分類廣告者不論何種性質均接下列例可領取贈品

贈品辦法 ㈠連登二行三次者贈拍紙簿一本 ㈡連登三行四行或五行二次者贈拍紙簿一本 ㈢登六行至十行一次者贈拍紙簿一本 ㈣登緊要分類十行以上一次者贈拍紙簿一本 ㈤多登多贈依此類推

電話接稿請撥 九三二四八

懸賞 尋人 四歲男孩穿長衫 眼黑毛衫 四月明一〇號人 有相當酬勞

徵家庭教師 茲徵數學英語教師 ...

徵求太妃糖果技司數位 凡有製作太妃各種糖果技能有經驗者可逕函愚園路一四八九號

徵會計助理員 茲有某大工廠需用會計助理員一人 須大學商學院或會計專門學校畢業者

徵男女簿記員 應徵者請親錄履歷書及照片寄麥琪路麥共里五號

徵求講日語女職員 今有計部須女助員一人 能講日語者合格 圓路五十五號四樓 淺野物產株式會社

寧社集團結婚 共費150元 西式禮服 包括新郎新娘禮服 精工照相 12寸照相 鮮花 湖北路135號

中國集團結婚 參加

大來集團結婚 禮堂 每月二 地 可日日 章程 電話5855

OK 自由車保險修理會 徵求會員 免費 月費$3 $5 $8

徵求義父母 均至感孤苦 甚願投函

徵女傭 徵求女傭 勞性溫和 四川路270號內

徵女傭 徵求女傭 願至西四川路106號陳女士

徵求合股投資 中國藥材 無論 17號

通易公司無利債券及股票 高價徵收 七樓五五二號 如願出讓請臨九江路證券大樓 電話九一六一九

徵求舊書 不論大批另星新舊中西文籍 一律高價收進 三馬路廣西路口 電話九五一六一

徵求外國複寫紙及高等文具

徵求文具

徵求派克筆

徵廢紙

徠卡康泰時照相機貨越好價越高 徵求

徵求照相機打字機算帳機

高價徵求照相機

包君滿意 舊衣縫衣

徵求Leica照相機

照相機

願收價加三成 房間傢俱

徵求布機

香烟 高價徵求 上等香烟 多少勿論 37649 培龍

香烟 高價徵求 上等 多少勿論 15894 順泰

徵求新全Arrow襯衫

急告

敬送秘方

徵求舊肥皂冷凝桶

徵囍幛

收音機

無線電唱機 冰箱 75818

徵求百畝空地

徵求閘北地產

徵紡織染廠

聘棉織內衣廠

徵求西區廠房

徵求住宅市房或店面

徵高尚住宅

徵求廠屋

徵頂

徵頂

徵店面

徵求小學

聘請

某大銀行招考高級職員

招請練習生一名 三年以上銀行經驗者 高中以上畢業

招請通譯

招請

聘請

聘請女抄寫員一位

聘女教師

小學教師注意！

自由車零件推銷員

招包車夫

招男女廚司

僱女傭

營業

蘇州客班 裝運木器 隔日一班 裝運傢俱 風雨無阻 費用低廉

光耀公司 噴漆

譯打中日文文件

中日文件

翻譯

上海中文打字社 打字與油印

收買日夜銀行存款證

通易信託公司

鎮江貽成麵粉廠股票及股款收據

加價收進

尚有分類廣告轉入第八版

分類廣告 （接第七版）

申報 特種人事分類廣告 召租 徵求 出售 聘請 特聘 飲食 醫藥 房地產 車輛 電話 啓事 每行每天三元 二行起碼 十行為限 電話接稿 請指籤 九三二四八

營業

雷電風痛按摩露 效力勝過打針服藥 專治風痛 藥到病除 先施 新新 大新 國貨公司均售 每瓶十五元 電話購貨38527 雷電藥廠出品

大華行 出售 桂格麥片 華福麥乳精 阿華田 力維他 的所羅太丸 徵求 散拿吐瑾 百勒 解百勒 以羅果子鹽 Tel.34854

永源 Tel. 10713 ●徵求● 度冷丁針 消治龍片 百司母因 雷弗奴耳 與斯得羅 愛兒邦片 ●出售● 可拉明 樂努 可拉明水 江西路三三三弄三一五二號樓

永民藥行 94326 奎寧 買賣 徵求 大健風 消治龍 維他賜保命 三馬路石同安大東樓三一四八

良生行 徵求 亞士北羅片 Chloroform. Ture 奎寧 民康糖精 出售 拜耳 先靈 怡默克 羅氏 汽巴 新亞 信誼等良藥 電話96647 自克路150弄

徵求 消治龍 ★出售★ 特價原裝 T.36801

徵求 木酒精 Methyl Alcohol 溴化錏 Ammonium Bromide 如有出售者請開明牌子數量價目投函派克路二三一弄廿二號

徵求 Sulfathiazole Sulfanilamide Streptocide

徵求 阿西通 請於下午二時至五時電話三三 七九八陳君

徵求 萬金油 八卦丹 肥皂 人丹 誠意買賣 至香港路60號 電話13432 福運

專修襯衫 大衣反新 西服專家 來領袖口破能改換新式 號電話93658

修 大衣 西裝 襯衫 請撥電話 91210 93658 衛華公司 二馬路545號 八六六三八

大衣翻新 衣領改換新式

到府修理 無線電 五元 服務誠懇 修配各國方件 電話38847

增你智總經理 無線電 科學事務公司 電話12997 37220

電話 33663 永明無線電修理公司 靜安寺路 一五七九號

無線電專家 出門修理 無線電 1444 3 當場修好 負責保證 九江路45號大華

鐘錶眼鏡 收買 碑帖 古玩字畫 珠寶翡翠

重價收買 名牌鐘錶 鐘錶 吳天興 行表鐘 卡德路郵局對面 電話61874

源成 非衣 收買 高價 中西式 毛 皮 衣服 大中 專收西中衣服 電話62274

代客寄售 首創 愛亨寄售部 靜安寺路九二號 自由車 日用品 鍾錶 原 書畫部

謹告各大實業家 十年來 可供...

中字牌 鋼鐵淬火劑

象牌 化學無膠 雨衣 不漏水 保不漏水

磨電燈 小沙渡路 朱熊記鋼印製造社 電話九一四三三 製造軋紙鋼印 專刻鋼印印章

和昌衣莊 老店 專收粗細皮貨中西衣服 電話91980 長昌衣莊 收買 高價粗細皮貨中西衣服 電話九六〇五六

TEL. 96086 服台 牀銅 木器

銅鐵牀 木器 收買 直接收買 出價頂高 電話85280

專買 收舊 銅鐵床 電話36495

中西女子按摩 新開按摩 老牌按摩 丹麥女子按摩 批命

出售

特別廉讓 新式房間傢具 全套十一件 用過兩月 售價四千八百元

名貴電療器廉讓 六燈無線電廉讓 新到 旅行網袋廠 痛讓 固齒 牙膏 日曆 肥皂粉 華大寶利 雪茄 鑄錠飲水治療器 皂 固本 祥茂 黃北忌 箭刀皂

紅木房間廉售 廉讓紅木房間傢俱 出售 電馬達留聲機廉售 經濟皂 寄售 長興煤礦公司股票出讓 唱機賤讓 廉讓 黑厚呢大衣 自由車

服務部 輪臺 每月七十元 承造邊拖三輪客車

雲飛公司 犧牲 平價新車 $1100

飛達 三輪客車 出租 3 0 1 8 9 上海三輪客車

飛龍 84104 三輪客車 出租 美琪車行經理

高貴三輪邊廂車 出售

同昌車行 出售

美琪車行 自由車翻新 飛利浦 廉售 三輪送貨車 自由車

汽車 汽車廉售 招生

日語學院 上海日本近代科學圖書館附屬 分校招男女生

教授 報名 時間

女教師 教授英文 法文德文

教授提琴 英文 飲食 大發 雞大王 猪油肉鬆 燈塔牌醬油 贈送 免費醬油 醬油 拍賣

大通公證拍賣行 今日 電掃帚 大床 房間 大菜間 地毯 魯意師摩洋行 大衣 電冰箱 女皮大衣 狄克舞校 娛樂 慧麗 房地產 優美房產廉售 閘北道契基地出讓

吉屋廉讓 木器 輕工業廠出讓 慈谿 大住宅 庫門廉售 新屋廉讓 現成適合行莊公司寫字間出讓 莫干山精美洋房 空地廉售 讓產 亞爾培路 召盤 召租 第一特區 華貴大廳召租 大地建築事務所 召租 租頂 召租 第二特區 聲明

陶亞聲明 陳琴華緊要聲明 張壽椿律師 證明離婚 周宏光律師代表永泰號緊要啓事 雙泰福號緊要啓事

太古漁新記總行啓事 羅堂律師事務所 惠君啓事 平良會計師事務所代表昌記 預約買受房地產聲明 周英傑律師代表 姜孫記為買受喬金氏 等塘橋區房地啓事 尋獲方單聲明 推受盤 盤聲明 推盤 受盤 遺失股款收據聲明作廢 遺失 遺失聲明 恒康啓

遺失臂章 遺失土地證聲明作廢 遺失田單 遺失支票聲明 遺失聲明 遺失存摺聲明 遺失圖章聲明 遺失印鑑 凹鼻 雙眼皮 醫院 楊樹蔭醫師 容整眼美 儲麟蓀醫院

申報 起分類廣告 電話九三二四八